

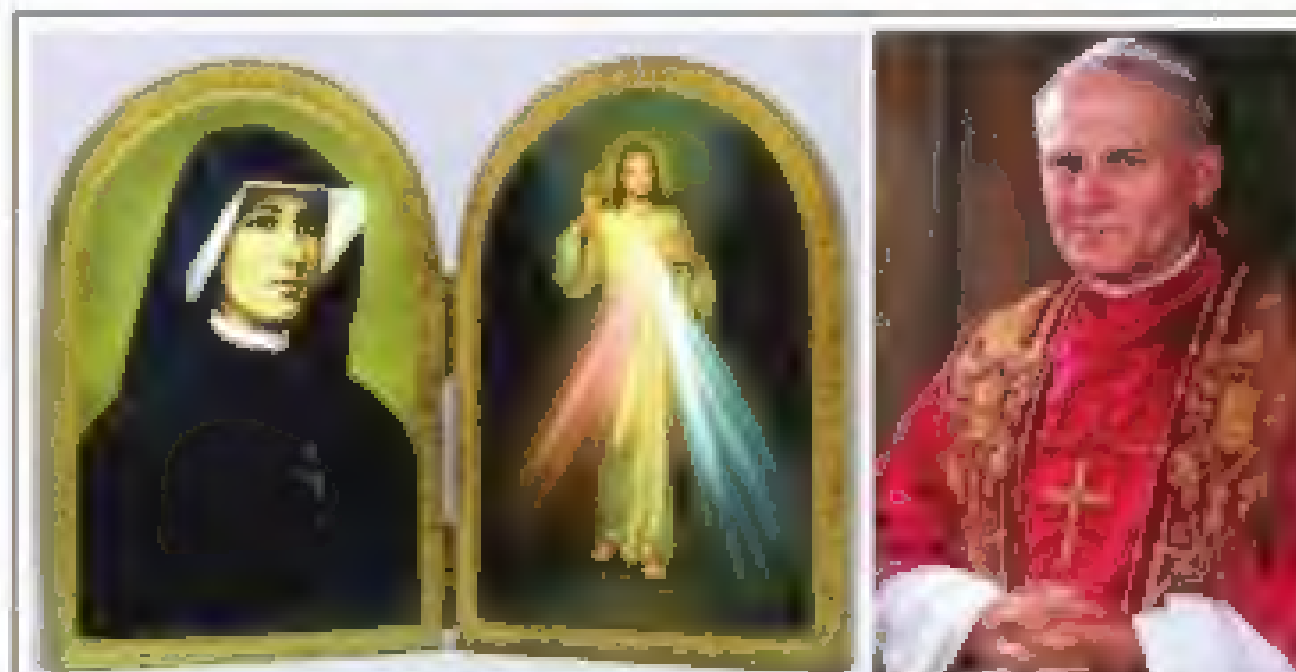


Telefon: 585-9500 • Fax: 585-0951 • Santa Cruz # 110 • e-mail: solodipueblo@hotmail.com

Dialuna April 18, 2011 • Edicion 5 Vol. 1553 • Sta. Cruz # 110 Tel: 5859500

Fax: 5850951 • E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50



Fiesta Divina Misericordia
Beatificacion

Papa Juan Pablo II
1 Mei 2011

Aruba a wordo sacudi diadomingo mainta:

Graf di nos Libertador Betico Croes intencionalmente kibra y habri!!

AVP ta keda responsabel pa e destruccion aki



PRESUPUESTO DI GOBIERNO TA CONFIRMA DENUNCIA DI MEP:

**208 COORDINADOR PA MAS DI
20 MIYON FLORIN PA AÑA**

ATA MAS PRUEBA AINDA! Pagina 4

**Asqueroso declaracion
di Mike Eman**

Ta compara Betico cu su vlam eterno

Pueblo ta condena e acto mahos aki

E ACTO AKI TA RESULTADO DI E DISCORDIA CU A SEMBRA DEN NOS PUEBLO PA ALGUN AÑA CABA!

Minister Eman: stop di ofende nos libertador, un simpel candela hamas por wordo compara cu un personahe di siglo!



STA. CRUZ -- Pueblo ta condena e acto repudiabel y di falta di respet di esnan manda cu e comete e acto mahos ayera di stroba e Libertador di Aruba, sr. Betico Croes di descansa na paz. Despues di mas di 25 aña ainda tin hende cu mentenan maligno cu ta hinca den nan cabez pa ofende y humiya e persona cu a duna su bida pa e causa di nos pueblo. Ta for di basta tempo caba tin un grupo den nos comunidad cu ta purbando tur forma pa pueblo lubida nos

Libertador. Na mas di un ocasion ta purba di falsifica historia, unda kier bende nos pueblo cu Betico no ta e Libertador, pero ta otronan a logra e lucha. E aña aki pa colmo e gobierno actual no ta honra Betico Croes y ta cambia e sitio unda cu pa hopi tempo caba ta celebra y ta tuma lugar e ceremonianan protocolario di Dia di Himno y Bandera. E gobierno y su aliadonan ta scoge pa haci un ceremonia riba un plaza cu mas bien ta recorda e pueblo, unda cu miles

di personanan e wordo traiciona. Famianan cu a pone nan confianza den un persona pero nan a ser defrauda y nos pueblo a haya e puñal di 12 - 8. Pior di e caso durante e ceremonia aki, e presidente di e fundacion aki ta ofende nos Libertador, kitando e merito y honor cu e personahe di siglo aki e despliega pa awe Aruba por ta liber! Ayera si pueblo no a mira un promer minister Eman presenta na e lugar di e acto reprochabel aki! Ayera e pueblo no a mira un promer minister bin cu batayon di fotografo y camaraman ta bin modela pa saca potret y ser filma. Ayera no tabata tin un promer minister pa bin personalmente condena e hecho mahos aki. Pa colmo y lo mas repudiabel cu e promer minister ta considera e acto mahos aki como un simpel vandalismo. E ta compar'e cu un simpel pagamento di un candela. Cu tur respet

promer minister: bo no sa e diferencia? Claro cu no pasobra nunca abo y ni bo partido e sa di reconoce nos Libertador y su lucha, sino semper boso a persigui y lastre y ofende cada vez cu boso ta haya ta bon. Pueblo ta manda un mensahe bon cla na promer minister y su partido, mi kico boso haci y ni con boso purba

ofende nos libertador, e ta keda biba semper den e curazon y memoria di nos pueblo!

E discordia cu bo e bin ta sembra desde algun aña atras ta yega su final, e mesun pueblo cu ponebo ey riba den bo forti, e mesun pueblo aki lo bin bahabo y exige respet, ya ta basta, ta dimas!



Solo di Pueblo:

AVP a manda awe mas comunicado di prensa cu nunca antes!!

Mostrando un desesperacion di loke a wordo haci cu graf di Betico

STA. CRUZ -- Partido AVP no ■ spera un reaccion asina historico di pueblo di Aruba, ora cu a mishi cu e graf y restonan mortal di Betico Croes. Por a tuma nota cu desde oranan di atardi, Partido AVP ■ cuminsa manda un cantidad di comunicado di prensa, pushando diferente otro temanan di politica actual, den un intento pa forza reaccion y asina minimaliza of dempelo e atencion pa loke a pasa na graf di Betico. Den un reaccion asqueroso di Mike Eman, el'a tripi di compara su 'candela' cu e graf, caha y restonan mortal di Betico Croes. Esaki ta un indicacion di auto culpabilidad unda ■ ta tuma responsabilidad pa ■ acto aki. Envez cu



Partido AVP tuma un pauze cu hacimento di politica, unda e tata ■ pueblo aki ta wordo molestia. AVP den su desesperacion a

cuminsa manda mas di 10 ■ -mail atacando Nel, MEP, Edmond, Xiomara, Booshi, Evelyn y tur otro integrantenan di MEP. Mientras e pueblo aki ta

den dolor, AVP mester por a tuma un pauze di lanza su atakenan. Sinembargo nos a tuma nota cu net ariba e dia aki un sin fin di comunicado di prensa ta

saliendo lanzando atake links y rechts, tirando pa loco. Tur hende ta di opinion cu AVP y su hendenan ta responsabel pa e acto aki. Algun dia pasa un yamada di Bestuurskantoor, di cual nos tin e graba, ■ yama na Hit 94 FM y a bisa: Ni ■ boso bin cu e caha di Betico, boso lo no haya 100 hende boso tras. Esaki ta un signal cu algun hende tabata papia di e caha di morto di Betico Croes. Nos a spera cu Mike Eman por a cuestiona e hecho aki y hamas y nunca compara e hecho aki cu su candela. No tin comparacion. Por spera cu prome cu anochi cera, Partido AVP lo sigui manda mucho mas comunicado den nan desesperacion.

**Esun cu ta bisti cu cuero di carne cu a sembra discordia y odio ta culpabel:
PA BASTA TEMPO CABA OPOSITORNAN
A BIN TA PURBA CABA CU E MEMORIA DI
NOS LIBERTADOR!**

Actonan asina ta bini di esnan cu ta traha cu diabel y ta conoci ken ta cerca di esaki!

STA. CRUZ -- Ultimo añanan un y tur tabata testigo con e gobierno actual ta purba tur lo posibel pa mata e memoria di nos libertador. Ta falsifica historia, ta entregando nos autonomia cada dia mas y mas, no ta honra nos Libertador, a kita e potret di nos Libertador for di sala di conseho di ministro, tambe for di parlamento, ta ofende Betico publicamente, ta tene discurso ■ ocasion di 25 aña di Status Aparte y ta ignora ■ lucha cu nos libertador a hiba y su logro. Asina por keda menciona un gran cantidad di hecunan, pero peor di e caso ■ basta aña caba kier cambia ■ status di Aruba, kier entrega nos Status Aparte, e anhelo di nos pueblo, kier cambia nos Status Aparte pa UPG. E gobierno y partido ■ manda ta conciente cu aunke por pasa ■ aña, 50 aña of 100 aña mas, Betico ta keda biba den ■ curazon di nos pueblo. E lucha y logronan di nos libertador ta inspiracion ■ nos pueblo ■ lucha y defende nos Aruba, nos libertad! No ta cuestion di kier acusa, pero ora pueblo analisa tur e acontecimentu contra nos Libertador, ta pone nos pueblo pensa mas profundo y ta saca ■ conclusion! Ta kennan ta mehi cu gruponan cu ta recurri na haci actonan ■ podernan mahos y di maldad. Ta ken ■ conoci ■ ta cera man cu man cu e gruponan aki? Awe tin un pueblo cu lagrima, un pueblo cu ta exig'e husticia, un pueblo kier claridad! E pueblo ■ por wordo consolá! E pueblo no tin e confianza ■ lo bin solucion! Ta e pueblo mes lo mester lanta y muestra cu e ta decidido y muestra esnan ■ ■ añanan caba ta ofende y humili nos Libertador, cu ■ añanan caba ■ sembra discordia, ta sembra odio, ta kibra y dividi nos pueblo, cu ■ te aki boso a yega! Esaki ta dimas y inaceptabel. Pueblo ■ pone lider di AVP Mike Eman responsabel pa locual a tuma lugar y locual lo sigui pasa. E palabranan di promer minister cu e acto repudiabel aki, ta un simple vandalismo no ta wordo acepta pa pueblo di Aruba. Na Aruba un y tur, esnan cu ta simpatiza ■ partido cu nos Libertador a funda y hasta esnan cu ■ ta simpatiza ■ partido aki, tin un aprecio, respet y stimacion pa nos libertador. Na nos pais no tin almanan ■ tin ■ pensamiento ■ haci hecunan di burdugo asina. E odio di ■ partido den gobierno a hasi cu nan a recurri pa comete actonan ■ ta conoci ■ esnan ■ ta traha cu ■ poder preto, e poder mahos y diabolicu! Un santana, ■ graf, un defunto, un memoria ta di respeta, mayoria di nos pueblo ta conoci pa duna respet ■ esakinan y hamas y nunca ■ comete actonan condenabel asina. Si esnan cu añanan a bin ta purba mata e alma y memoria di Betico a kere cu nan a logra? Mishi cu nos Libertad ta igual ■ mishi cu nos Libertador, mishi cu nos libertador ta igual ■ mishi cu nos pueblo! Si boso kere cu pueblo lo ■ y lo lanta, boso ta equiboca, nos pueblo ■ mas uni cu nunca, hamas boso ■ logra boso meta, ■ boso mata e memoria di Betico, boso ■ mester mata henter e pueblo! Palabranan fuerte pero mester pone un paro, un stop, ya ta basta ■ un gobierno cu un promer ministro cu ta ■ wolf den cuero di carne.

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

**Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera pa Mata,
Graniet. Tambe nos ta Rosa Tereno,
Coba Pos y Fundeshi.**

ROOI BOSAL 49

TEL.: 585-1708

FAX.: 585-6299



PRESUPUESTO DI GOBIERNO TA CONFIRMA DENUNCIA DI MEP:

208 COORDINADOR PA MAS DI 20 MIYON FLORIN PA AÑA**ATA MAS PRUEBA AINDA!**

STA. CRUZ--Presupuesto 2011 a drenta Parlamento, y den e presupuesto por nota e cantidad astronomico cu cada Minister a presupuesta na salario y compensacion di e coordinadornan, secretarianan, bodenan, cargador di maleta, body guard, y sin lubida ■ fotografo personal di e ministernan y algun tin un persona ■ cana cu camera riba su lomba henter dia. Y sigur, tin miembro di prensa riba e lista ey! Den e lista adunto, cu ta turna di e presupuesto 2011 di gobierno di Aruba por mira cu e gasto total na personal di cada minister ta 25.6 miyon florin!! Esaki ta confirma e lista cu MEP a publica siman pasa cu 208 coordinador. MEP a equiboca si, pasobra den nos calculacion nos a calcula ■ gastonan total na 20 miyon, pero gobierno den su presupuesto ta claim 25.6 miyon florin! Talvez e diferencia ta debi na ■ hecho cu den curso di ■ aña aki gobierno tin pensa di busca mas coordinador cu ta trece e gasto total na 25.6 miyon florin. Tristo ta cu Prome Minister ■ keda keto, admitiendo asina cu e lista ta corecto. E unico minister cu a core sali desmenti tabata Minister van Economische Zaken, sra. Michelle Hooyboer. Pero e Minister ■ lubida di check e presupuesto cu ■ mes a entrega algun dia pasa, of talvez e no tabata sa mes kico nan a presupuesta p'e? Prome nos Minister van Economische a bisa cu 2000 producto a baha den prijs, mientras cu henter nos pueblo a busca e supermercado ey di Minister Hooyboer, sin exito. Awor ■ Minister ta sali desmenti algo cu e mes a declara den su presupuestol Cu 46 coordinador ainda ■ Minister ta haci tipo di blunder asina, ta incomprendibel.

Pa colmo e Minister a haya ta bon pa insulta e fraccion di MEP, especialmente ■ nobo nan den e Fraccion, siendo cu ta e mes ta totalmente equiboca.

**STATEN VAN ARUBA**

OPENBARE VERGADERING OP MAANDAG 18 APRIL 2011 OM 10.00
UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERPEN**ENIG AGENDAPUNT:**

Situatie bij de Dump, Serlimar (Aangevraagd door MEP fractie)
(IS/340/10-11, d.d. 18 februari 2011).
De Griffier, mr. J.A. Bastien-Sherman

Omschrijving	Ontwerp begroting 2011 Kosten
Algemene Zaken	
001 Minister van Algemene Zaken	
4100 Personeel	8,274,200
4200 Werkgeversbijdragen	1,898,300
	<u>10,172,500</u>
Infra, Integratie & Milieu	
020 Minister van IIM	
4100 Personeel	2,264,600
4200 Werkgeversbijdragen	552,300
	<u>2,816,900</u>
Toerisme, Transport & Arbeid	
038 Minister van TTA	
4100 Personeel	1,580,800
4200 Werkgeversbijdragen	359,500
	<u>1,940,300</u>
Economische Zaken, Sociale Zaken & Cultuur	
126 Minister van ESC	
4100 Personeel	1,437,600
4200 Werkgeversbijdragen	399,000
	<u>1,836,600</u>
Volkgezondheid & Sport	
058 Minister van V&S	
4100 Personeel	1,447,400
4200 Werkgeversbijdragen	354,500
	<u>1,801,900</u>
Justitie & Onderwijs	
067 Minister Onderwijs & Justitie	
4100 Personeel	3,020,300
4200 Werkgeversbijdragen	666,200
	<u>3,686,500</u>
Financien, Communicatie, Utiliteiten & Energie	
097 Minister van FCUE	
4100 Personeel	2,717,400
4200 Werkgeversbijdragen	631,800
	<u>3,349,200</u>
	<u>25,603,900</u>

Celebra e

Prome Santa Comunion
Di bo Yiu na



Nos tin paketenan atractivo di \$25 p.p of \$38 p.p. Prijs special pa open bar y grupo.
Play room pa muchanan, salanan priva pa haci bo celebracion unico.

Disfruta di un fiesta special, sin stress y di calidad

Pa mas informacion, yuma na 582-3677. Wilhelminastraat 80, Oranjestad
www.elgaucho-aruba.com



Asqueroso declaracion di Mike Eman

Ta compara Betico cu su vlam eterno

STA. CRUZ -- E declaracion di Mike Eman tabata sumamente asqueroso, ora el'a tribi di compara su vlam eterno cu loke a pasa na Santana di Ste. Cruz cu graf di Betico. Esaki a cay den mal tera! No ta haci comparacion! Cu bo vlam eterno a wordo paga of ta su gas a caba, no ta hustifica un reaccion di un Premier cu ta haci comparacion di tal indole. Yamadanan historico a drenta di tur caminda pa asina declara cu nan no ta apoya ni sostiene e declaracion di Mike Eman cu mas bien a wordo considera un declaracion asquerosol



Cualquier otro declaracion cu el'a duna despues, ya no ta interesa nos mas! El'a peca contra Betico Croes door di compara e sucedido di vlam cu e sucedido di santana. E vlam di candela ta instala

net 2 meter banda di un bar. Na e bar aki ta frecuente entre otro hopi Hulandes. Nos tur sa con e Hulandesnan ta bira ora cu nan sali burachi di un bar. Nan ta haci tur tipo di wega. Algun tempo pasa un turista a carga e potchi di Ronald McDonald y hibe te den porta di waf. Ora polis a descubri esaki a pone hibe bek. Pesey, esaki ta un area turistico y no por culpa Sta. Cruz ni tampoco hendenan di Betico a paga a candela aki. Pa colmo porta cu te gas a caba tambe y kier crea un tipo di acusacion falso.



Aunke a pasa 25 aña, nos Libertador ta bibo den curazon di e pueblo di Aruba

PUEBLO TA STIMA Y APRECIA NOS LIBERTADOR BETICO CROES MAS CU NUNCA!

Grandinan y chikitanan a convivi e dolor inmenso

STA. CRUZ -- E acto condenabel cometi contra nos Libertador, arquitecto, constructor y realizador di nos libertad a causa hopi dolor y tristeza den nos pueblo. Tur caminda pueblo tabata expresa esaki, na santana, hospital y funeraria y banda di caminda por a mira un pueblo tristo, homber y muhernan, hobennan tabata expresa nan dolor y tabata puntra, pakico? Unda nos pais ta bayendo? Mira unda nos pais a yega? Lagrimanan tabata drama riba hopi cara. Un pueblo cu tabata conbibi cu e famia a dolor inmenso aki. Ta un herida a wordo habri y na un forma cruel. Autonan cu bandera di Aruba, antennenan cu cinta preto, autonan resonando na radio, pueblo rindiendo honor y respet banda di caminda ora cu e 'auto di shers' tabata pasando cu e caha y restonan mortal di nos libertador. Un pueblo den dolor ta sclama pa husticia y respet pa e tata di nos pais Aruba. A keda comprueba cu aunke a pasa

25 aña, e pueblo ta stima nos Libertador. Betico ta mas bibo cu nunca den nos pueblo, e stimacion pa nos luchador incansabel ta inmensol Pueblo ta stim'e y tur esnan cu a conoce y a biba y lucha hunto cune pa causa di nos pueblo. Tambe esnan cu a nace despues sin cu a conoce personalmente, pero cu a tende, scucha, lesa di su lucha, sacrificio y logro, tin gran admiracion pa. E siman aki un biaha mas Aruba ta uni pa rindi respet y honor, dunando merito na un yiu di tera, cu a logra y laga e herencia di mas bunita pa nos pueblo atras, nos libertad. E union aki y e perseverancia y amor patrio inculca den nos pueblo ta ta a forza pa nos pueblo den union y determina pa salvaguardia y conserva nos libertad! Un libertad cu ta di henter un pueblo, cu no tin distincion. Nos pueblo ta salba honor y dignidad di nos pais, un pueblo uni hamas por ser vencil Betico un biaha mas ta uni su pueblo pa e causa di mas bunita, a anhelu, e libertad y honor di nos pueblo.

DURACELL EASTER GIVEAWAY

Gana 3 Blackberry Torch



© Boolchand's

CON PA PARTICIPA

Cumpra cualquier bateria Duracell di AA, AAA, D, C, 9V. Pasa cu un stampel di Duracell na participacion. Hiba tur informacion patras di e paki di Duracell.

- Number
- Adres
- Telefoon cu por bayen ariba di 8 am - 8 pm

Deposita na supermercado cu tin un ballot box of na Compra Aruba den Schotlandstraat of Engelandstraat

* Elision di e pa participacion ta di 18 aña



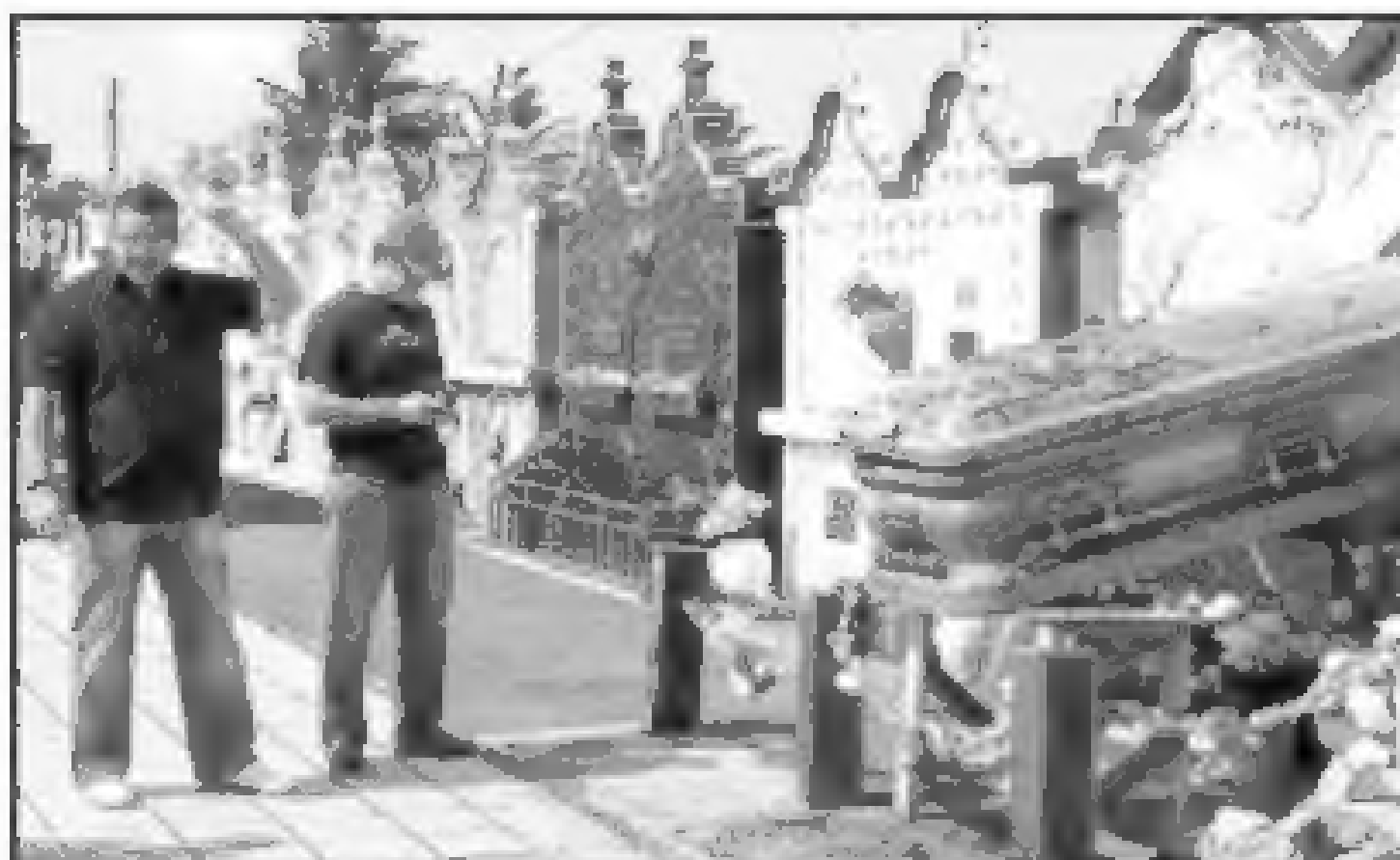
Because it lasts up to 6x times longer!*

*vs. primary zinc carbon batteries in 3-A, E and D

MR. EVELYN WEVER-CROES TA HACI UN YAMADA NA PUEBLO DI ARUBA

BAN DUNA BETICO UN MIHOR LUGAR AINDA DEN NOS CURAZON

STA. CRUZ -- Diadomingo mainta nos a wordo sacudi cu un noticia cu ningun hende por a spera, e graf y e caha di Betico Croes a wordo kibra. Mesora, mescos cu tur otro hende, mi tambe a pensa ta pakico un hende por a haci un cos asina? Con un hende por a haci algo asina? Y ni cuanto mi a pensa, mi no por comprende locual a pasa. Mi a bin ta sintiendo demasiado odio ta wordo sembra ultimo lunanan, no ta por nada na varios ocasion mi a pidi especialmente nos politiconan pa nos cuminsa sembra union, y no odio, y mi a referi na locual a pasa na Yucson, Arizona algun luna pasa. Pero mi no por a biba pensa cu algo asina lo a pasa. Ainda mi no por kere cu tin hende ta biba kere cu si nan deshaci di curpa di un defunto, nan ta elimina e memoria di e defunto den nos curazon. Si tin hende cu por ta pensa asina, mi kier pa nan sa cu e memoria di Betico Croes ta biba den nos curazon, y ni kico bo purba haci cu su restonan, bo no ta logra elimina e memoria ey. Locual cu a pasa ta un falta di respet grandi, no solamente contra famia



di Betico, sino contra henter nos pueblo. Pero di otro banda, mirando e emocionnan cu e acto aki a causa den mayoria di nos pueblo, sin importa color politico, mi a realisa cuanto ainda nos pueblo ta respeta, stima y recorda Betico Croes. E reconocimiento cu Betico no a haya dia 18 di Maart, el a haya ayera, dia 17 di April, cerca mayoria grandi di nos pueblo. E presencia di asina tanto hende, tanto na santana, na hospital y na Mementomori, y tur e mensahenan cu nos a ricibi di tur parti di Aruba y di exterior, tabata un gran consuelo pa henter nos famia. Nos ta hopi agradecido cu e sosten aki. Laga nos keda calmo, y laga nos duna autoridadnan espacio pa haci nan investigacion, y pa asina e berdad por sali na cla liher. Y una

vez esey ta cla, ban uni, manera un pueblo cu nos ta, pa duna Betico Croes bek su lugar di sosiego. Ban muestra esnan cu a comete e acto di vandalismo aki, cu locual nan a haci, nos no ta acepta, y cu nos tur, manera un pueblo uni ta repudia esey.

Betico Croes, ta y lo keda politico mas grandi cu nos pais a conoce, e ta e Libertador di nos Pais. Betico no ta dia famia so, of di partido MEP so, no! Betico Croes ta libertador di henter nos pais y semper el a traha na uni nos pais. Ban demonstra e union aki y duna Betico Croes su lugar di sosiego bek. E ceremonia aki probablemente lo tuma lugar diasabra awor, dia 23 di April. Nos lo duna mas informacion den curso di e siguiente dianan.

INVITACION PA PUEBLO BIN PARA BANDA DI TRAHADORNAN DI DUMP NA PARKIETENBOS Y ESNAN DI SERLIMAR

YA ECO-TECH TA KITANDO TRABAO DI SERLIMAR NA PARLAMENTO



STA. CRUZ -- Awe, dialuna, dia 18 di April 2011, pa 10'or di mainta, porfin e tan spera reunion di Parlamento encuanto e desaroyonan na dump na Parkietenbos lo tuma lugar. Manera a wordo premira, e boycott di e proyecto na Parkietenbos di parti di Gabinete Mike Eman, ta relaciona cu nan intencion pa hinca henter e "vuilverwerking" den man di Ecotec, partnernan di e gobierno. Informacion cu nos tin ta cu Ecotec lo bay recoge e desperdicio na oficinanan di gobierno en vez cu Serlimar haci esaki! Asina lo sigui desangra Serlimar. Prueba di esaki ta cu Ecotec ya caba siman pasa a duna un presentacion na personal di Parlamento den cual nan a splica con mester sortea e sushi na cas mes, prome cu Ecotec bay cu n'e. Pues

Ecotec lo bay recoge sushi for di Parlamento en vez di e compania di pueblo Serlimar. Asina gobierno poco poco ta kita trabao di Serlimar pa duna Ecotec pa despues duna nan pa recoge sushi na cas tambe! Informacion cu nos tin ta cu tur cos ta reglá caba cu recogemento di sushi di cas a pasa pa Ecotec. Awor falta solamente pa e Dump na Parkietenbos bay den man di Ecotec, di manera cu Serlimar lo NO tin motibo di existencia mas! Pues ayo Serlimar, ayo cuponan di trabao! Asina gabinete Mike Eman ta sigui paga debenan di campaña, y esey a costo di cuponan di trabao pa nos propio conciudadanonan local! Sindicatonan lanta defende boso miembronan, ya caba a pasa un departamento, pa colmo contra ley, pa DOW y awor ta bay caba cu Serlimar, consecuentemente mas di 200 empleadonan local lo perde nan trabao! Pueblo di Aruba, bin sostene trahadornan di Serlimar tanto na Parkietenbos como esnan cu ta traha den e otro departamentonan di Serlimar den nan lucha pa sobrevivir! Union ta haci forzal!

LA ESTRELLA

Joyeria

Pa tur ocasion joya di calidad na un prijs razonabel!

Oro, Plata, Holoshinan,
Piedranan Precioso.

25% Off

0.00
Downpayment

Paga
Poco-Poco

Nos tin e regalo
pa tur ocasion...
cu facilidad di pago!

Dialuna pa Diasabra
9:00 am. - 1:00 pm.
2:00 pm. - 6:00 pm.

Wilhelminastraat 19, Layex Building, Suite L. Tel: 588 7671

Famia Croes y pueblo di Aruba conmovi pa loke a tuma lugar cu graf di defunto Betico Croes

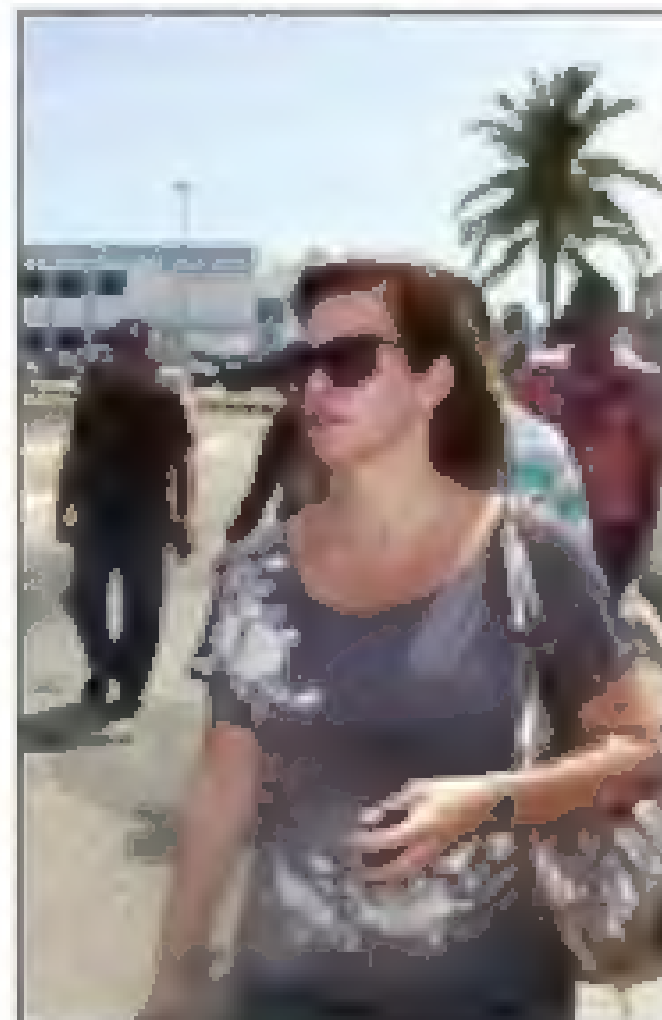
Loke a sosode ta un 'grafschennis' profanacion di graf y merece castigo! Sea di Cuerpo hudicial of di Dios Todopoderoso!

STA. CRUZ -- Den oranan di mainta Pueblo di Aruba a wordo sacudi cu e informacion unda cu hendenan sin escrupulo a saca un defunto for di su graf. Defunto Betico Croes ta Libertador di Aruba cu a haci hopi pa Aruba. Ta tristo pa mira con a saca nos Libertador Betico di un forma repugnante for di su graf. Na momento cu a constata cu malhechornan a kibra e graf, mesora a bati alarma y famianan y lider di partido MEP a presenta na e graf na Sta. Cruz pa mira locual a sosode. E curpa a wordo tuma den beslag y a bay cune hospital pa patalogo por haci su investigacion. Yiu homber di sr. Betico Croes, Junior Croes a hiba palabra cu prensa y a duna di conoce cu e malhechornan no a logra di habri e caha completamente debi cu e caha tabata tin un bon seguridad riba dje. Cuerpo policial a confisca e curpa pa haci investigacion profundo pa week si ta haya señalnan of pruebanan cu por conduci na e malhechornan cu a comete e acto aki na e graf di Betico Croes. Algun muestra a wordo hiba laboratorio. Despues cu polis a haci su trabao, nan a entrega

e curpa bek na famianan y famia a hiba e4 curpa Mementomori. Sra. Jolanda lo bay drecha e e restonan bek den un forma digno pa asina por hiba sr. Betico Croes un biaha mas na su lugar di sosiego na santana di Sta. Cruz. Sr. Junior Croes, yiu di Betico Croes a duna di conoce cu henter famia ta conmovi pa e sucedido. Ningun hende por imagina nan mes cu algo asina ta possible na Aruba. No pa e hecho cu ta sr. Betico Croes pero cu ken cu tin un famia dera, no por spera algo asina. Aki ta trata di sr. Betico Croes, un persona cu tur hende sa ken e ta y cu ta un persona cu a traha pa e pais aki. Ta hopi duele pa kere cu tin hende riba e pais aki cu tin mente malign pa haci un acto asina cu a restonan mortal. Ta un falta di respet masha grandi. Famia Croes ta lamenta e hecho aki y ta condena e acto aki masha severo. Famia Croes tin tur confianza den autoridad pa nan por resolve e caso aki debi cu algo asina no por ripiti mas na Aruba, ni cu nos Libertador Betico Croes. Cu ningun hende na Aruba, debi cu e ta un acto bochornoso. Famia Croes ta gradici tur esnan cu ta conbibi e momentonan aki cu



famia. Betico Croes aunke cu e no t'ey, e ta den curazon di tur Arubiano. Diasabra awor probablemente lo dera sr. Betico Croes un bez mas. Peticion di Famia ta pa henter pueblo di Aruba acompaña famia un biaha na su lugar di sosiego. Ta pidi oracion pa asina e por sosega na paz.



PABIEN NA WOMEN'S CLUB OF ARUBA

STA. CRUZ -- Den fin di siman a tuma lugar e campaña di Women's Club of Aruba "Siña pa bo biba". Cu e campaña aki ta trata na aumenta concientisacion riba problemanan di pecho, y con pa detecta cancer di pencho na tempo.

Cancer ta un malesa cu lamentablemente un dia of otro lo bati na bo porta tambe. Algun tipo di cancer, si e wordo detecta trempan, por wordo trata cu exito.

Cancer di pecho ta un nan. Y e metodo mas efectivo pa detecta e cancer aki trempan ta pa cada persona mes siña conose cu pechonan, y sa con pa controle.

Women's Club of Aruba a brinda e posibilidad pa tur hende por sera conosi cu e metodonan di control mas efectivo.

E consulta tawata cu dokternan specialisa, y a duna un bon servicio.

Mary Joan Foundation y Wilhelmina Kanker Fonds tambe tawata presente



pa duna informacion. E team di dama dinamico di Women's Club of Aruba a traha duro pa por

atende tur hende. Pabien Women's Club of Aruba cu e tremendo iniciativa aki.



MR. EVELYN WEVER-CROES

REFLEXION RIBA SIMAN SANTO



STA. CRUZ -- Den e siman santo aki, henter mundo ta conmemora morto y resurreccion di Hesus, yiu di Dios. Hopi hende na Aruba ta observa e siman santo aki, haciendo extra sacrificio, manera abstenencia, ayuno y atendiendo por ehempel Caminda di Cruz. Un tradicion hopi fuerte basa riba nos Fe den Dios. E bida di Hesus ta un fuente di inspiracion pa hopi

hende. Laga su sacrificio y su amor pa prohimo ta e inspiracion pa nos tur den e siman santo aki. Ban haci e siman aki di berdad un siman santo, observando e dianan, especialmente hunto cu nos yiunan.

Ban tuma tempo pa reflexiona riba e bida y morto di Hesus, kico nos por siña e esaki pa nos mesun bida y ban aplica esaki mas y mas den nos mesun bida.

Drs. Booshi Wever di MEP:

LOGO NOBO PA IMSAN, UN TREMENDO LOGRO PA SAN NICOLAS!

STA. CRUZ -- Instituto Medico San Nicolas (IMSAN), den boca di pueblo mihor conoci como Centro Medico, tin su logo nobol Hoera! Pabien Visser! Pabien Mud! Pabien Agunberol Tremendo logro, no cabe dudal Pero, esey tabata boso prioridad?? Pa esey boso mester a core cu un Arubiano, costando nos pueblo 2 milyon florin?? Ta esaki sr. Mud a bin haci na Aruba? Nos tur cu e meneer aki ta ganando un dinal pa luna (netto 45.000) y aparentemente te hasta ta drumi den e edificio di Imsan y ta core den auto di Imsan tambe! Despues di tanto tempo, pueblo tabata spera un anuncio e porfin e hospital super specializa den tur loke ta encera enfermedad cardiovascular, manera e gobierno anterior

a laga atras, ta cla y esaki lo ser habri! Pero atrobe pueblo a worde desapunta. No, ta un tremendo logo a ser trahal Y ki dia porfin boso ta bay pone e prioridad na e hospital aki?

Informa pueblo awor ki dia nos lo por spera apertura di e hospital specializa aki cu un wondenpoli, un diabetes centrum, un dialyse-centrum, kambeman di operacion, cuido intensivo, etc. etc.! Despues cu a haci tur e trabaonan pisa pa traha e logo (un aña y mey) awor por sigui cu loke e pueblo di Aruba y esun di San Nicolas en particular tabata spera, esta termina cu e trabaonan haci caba door di e gobierno anterior. Cu otro palabra señores: "E CAMA TA DRECHA CABA!

Elsa's
Flowers & Art

*Pa tur bo arreglonan pa
Santa Comunion pasa serca nos
awe mes!*

Santa Cruz 32-B

T: 585-8128

F: 585-1228

E: elsaflowershop@setarnet.aw

www.facebook.com/elsaflowershop

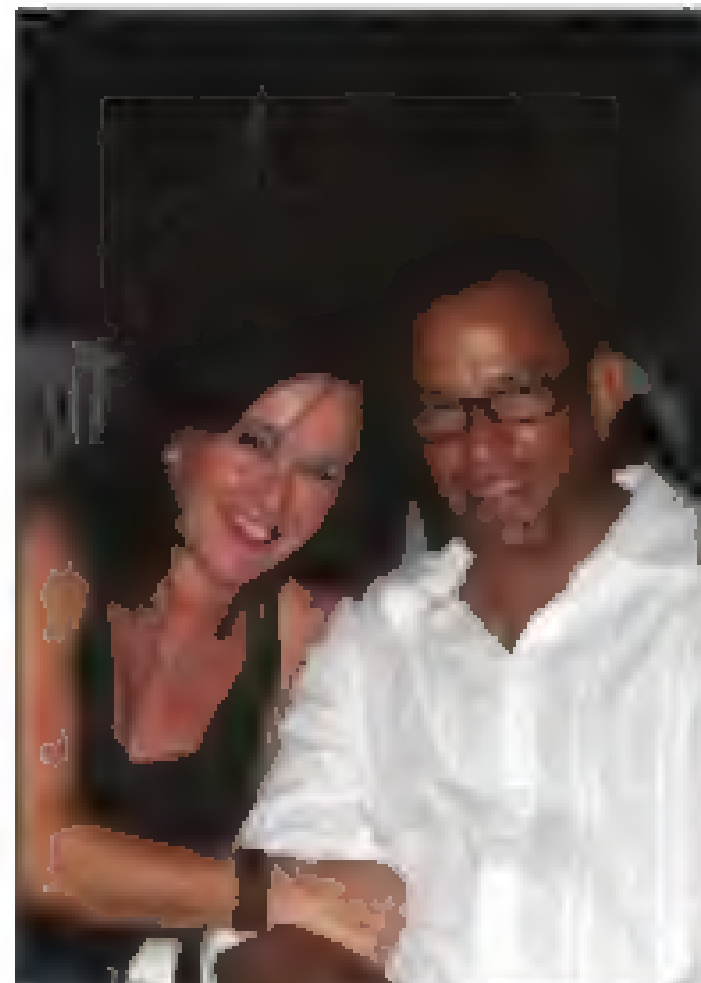


Na Nuñe:

Michael Dijkhoff a celebra su birthday na grandi



STA. CRUZ – Diasabra anochi famia, amigo- y conocirnan a acudi na residencia di Michael pa celebra conhuntamente happy birthday di Michael. Tabata un anochi ameno te den oranan di madrugada. Michael ta director di FANE TV y ta director y product di Duimstok y Turbo. Michael, masha pabien y hopi aña mas!



Sintiendo ya caba e rosea cayente di e pueblo Arubano

Marionetanan ignorante y ciega di AVP ta di remate cu nan comunicadonan sin pia sin cabez

STA. CRUZ -- Den e ultimo dianan aki nos por a constata con e integrantenan mal bruha di partido AVP a bira di remate di berdad. Nos por a mira con di tur forma nan ta busca moda di kita atencion pa e desaster financiero economico y social cu nan a hinca nos pais aden. Alavez un sin fin di comunicado barata sin pia sin cabez nan ta emití den e ultimo dianan aki y esaki cu e meta pa 'brainwash' e comunidad Arubano, lubidando riba e dicho cu 'un biaha so awa ta muha macaco'. Sinembargo nada no ta kita e maldad cu nan ta cometiendo diariamente contra nos pueblo y esaki mediante tur e medidanan cu den forma cruel nan a introduci riba lomba di nos pueblo. Nos a tuma nota por ehempel di e marioneta vocero di gobierno, Besselink cu den un comunicado ta declara cu e gobierno actual a logra na reduci grandemente e huurmento di edificionan. Sinembargo e ignorante aki no ta mira con algun luna pasa su mesun gobierno mediante un contract di 2 milyon



florin a huur un edificio di Tanchi di e tal Otmar y cual edificio ta situa den Caya Betico Croes. Tambe nan a huur otro edificio den Caya Grandi pa expone nan plannan di locura, manera e.o. e Tram cu tin henter e pueblo Arubano fada y harta caba. Esaki ta similar na e edificio cu nan huur den añanan 90 den Mainstreet San Nicolas for di un candidato riba lista di AVP y esaki djis pa expone algun cuadro den e edificio aki. Tin mas edificio cu nan a huur rond di Oranjestad for di 'family and friends' den e ultimo lunanan y cu

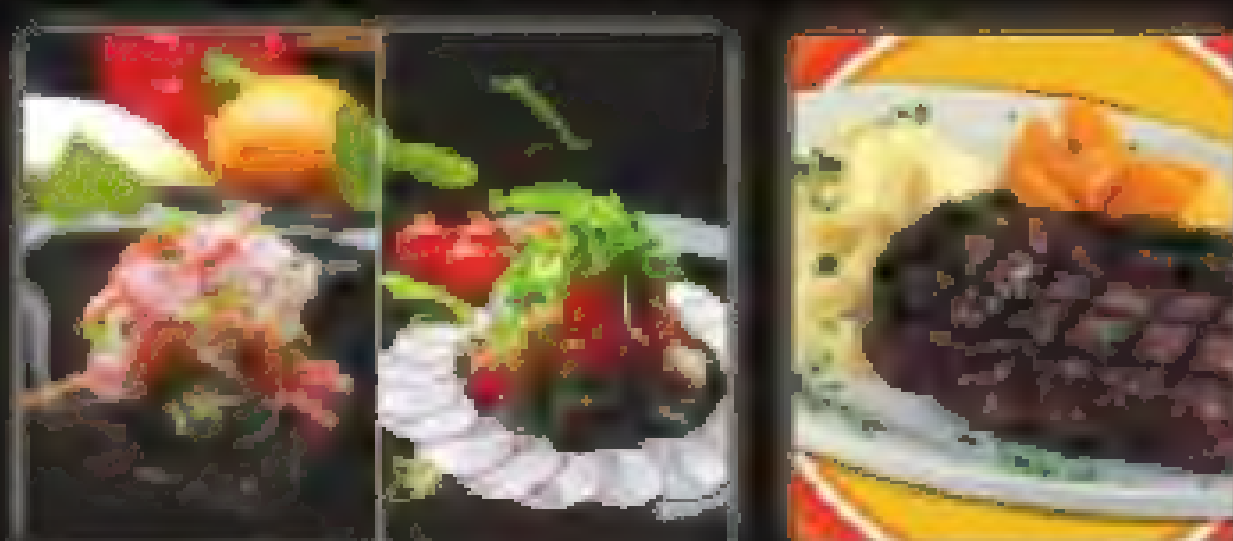
ta costa e pueblo pagador di belasting milyon di florin. E vocero ignorante no ta mira esaki? Alavez e marioneta vocero di gobierno den e mesun comunicado ta papia di 'factornan cu a bin ta yuda pa baha presupuesto'. Hey cabayero ignorante, ta cual bahamento di presupuesto bo ta papia di dje? Imposibel cu esaki por ta e presupuesto di 2011 cu segun AVP tin un buraco di 275 milyon florin, pero cu tur hende cu sano huicio na Aruba sa cu esaki tin un deficit di mas di 400 milyon florin y cu Gabinete

Eman lo mester cay na rudia cerca nan amonan na Hulanda pa haya un prestamo di 430 milyon florin pa cera e buraco grandi cu nan a laga atras. No mester lubida alavez cu e presupuesto di 2011 ta un farce total, ya cu Algemene Rekenkamer mes ta declara cu e presupuesto aki ta basa riba cifranan irrealistico, esta e mesun magia cu a ser practica den e periodo di gobernacion di ex-Minister Tico Croes. Cu desesperacion y nervio a coy culpa di e integrantenan di AVP por wordo comproba ora cu den un comunicado nan ta yama partido MEP como un partido chiripero. Ta poco idiota frustra mes tin den e partido AVP cu ta considera un partido cu tin casi 20 mil voto – y actualmente sigur esaki ta hopi mas! – como un partido chiripero. MEP ta un partido cu desde su promer salida na 1971 cu 7 asiento, nunca a yega di baha bao di 8 asiento. Temporalmente awor nos partido a sufrí un caída cu e ladroncia di e 2 asientonan, pero e cantidad di votonan y mas ta keda stabil stabil. Un partido cu siguramente mester wordo considera como chiripero ta partido

AVP, kende den añanan 70 a baha te na un (1) miserable asiento y casi a desaparece for di pantaya politico Arubano. Pues tur e ansia, desesperacion y lamento di e dirigentenan di AVP den e dianan aki ta basa riba e hecho cu nan a cuminsa sinti e rosea cayente y fuerte di e pueblo Arubano cu ta bibando den un miseria increibel y esaki danki na AVP. Den tur skina e rosea cayente di pueblo relaciona cu e tarifa astronómico di awa, coriente, prijs di gasolin, prijsnan di comestibel, prima di AZV etc. ta suplando tras di oreo di e burdugonan di AVP y pa contraresta esaki nan ta emitendo comunicadonan bay off, pintando e situacion na Aruba mas bunita cu e ta. Actualmente pais Aruba ta para na rand di bancarota y esaki causa grandemente pa AVP y Gabinete Eman. Ta increibel con un gobierno desprestigia den apenas 1 año y mey a yega asina leu di hundi e pais Aruba. Si na final di 2009 (Gabinete Oduber) nos pais tabata tin un deficit financiero di 163.2 milyon florin, ni 1 año y mey despues e deficit aki a aumenta te na mas di 400 milyon florin!! Ta cual gobierno a causa esaki? Siguramente no ta un gobierno di MEP, ya cu for di November 2009 MEP no ta den gobierno mas. Anto unda tur e placanan cu Gabinete Eman a haya di Valero (210 milyon florin), FDA (160 milyon florin), BBO (180 milyon florin) a bay anto? Ta esaki e marionetanan di AVP cu ta skirbi comunicadonan sin pia sin cabez mester splica pueblo y no agita contra un partido cu ya pa mas di 1 año no ta den gobierno. Boso ta den gobierno awor, wanta palo awor y no frega boso lomba sushi contra nos partido MEP!

Buccaneer Restaurant introduces 3 Course Dinner for \$30.00

A la Carte Menu filled with 32 entrees including Seafood delights, Steaks, Salads and Pasta entrees



For reservations please call: 586-6172 or E-mail us at info@buccaneeraruba.com



REUNION PUBLICO PA TRATA PROYECTO DI DUMP

AWA DIALUNA 18 APRIL 10'OR MAINTA

STA CRUZ -- Na principio di Maart fraccion di MEP a pidi Parlamento pa yama un reunion urgente pa trata e futuro di e proyecto di dump.

E proyecto aki ■ wordo ehecuta pa e gobièrno anterior, y AVP desde oposicion ■ critica e proyecto aki fuertemente. Na prome lugar nan a critica ■ forma con e destaho publico a bay no tabata bon. Pero 4 caso ■ wordo entama contra gobièrno di Aruba pa ■ motibo aki, y den tur 4 caso hueznan a dicta cu TUR COSA BAY BON den ■ proyecto. No tabata tin nada di duna preferencia na un of otro grupo, ni involucrimiento di "friends and family" manera cu AVP tabata grita. Apesar cu den 4 ocasion huez ■ duna gobièrno razon, toch AVP ■ sigui demoniza ■ proyecto. E proyecto mes a wordo ehecuta y financia pa Fondo Desaroyo Aruba FDA di Aruba Investment Bank, cu a declara enfaticamente cu e proyecto ta uno bon pa Aruba, hopi necesario y duradero. E comision di expertonan di Aruba, Bonaire y Corsou a declara dia cu ■ planta



■ wordo entrega, cu ■ planta ta funciona bon y ta cumpli cu tur requisito di ■ contract. Pues, tanto hueznan como FDA/AiB como un comision di expertonan di Aruba, Bonaire y Corsou a declara enfaticamente cu ningun irregularidad a tuma lugar cu e proyecto. Nan ■ busca un solucion pa e problema di sushi, y e planta aki a brinda ■ solucion riba termino corto 50% di ■ sushi mester a wordo procesa, pa evita ■ lo a bay riba e landfill y e demas 50% so por bay riba ■ landfill. E sushi procesa ta ■ fluff cu mester wordo usa pa yena buraconan riba nos isla. Esey tabata ■ palabracion den e contract. Pero desde cu e gobièrno aki a sinta, nan a cuminsa boycotea ■ proyecto, no tabata

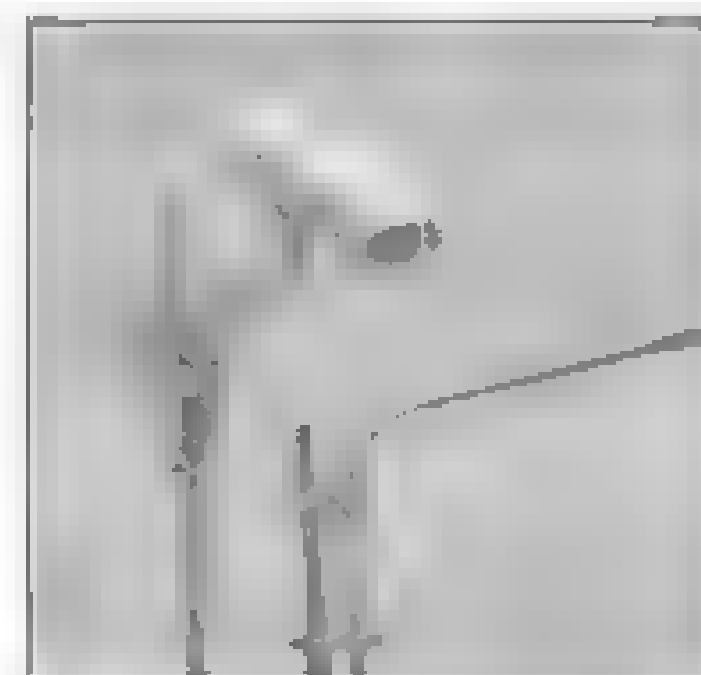
cumpra diesel mas pa e machinenan y tur e sushi procesa den e fluff tabata wordo benta bek riba e landfill. Kier meen ■ en vez cu e landfill ta haya 50% di sushi so ■ ta hayando henter e 100%! Y pues ■ landfill ta yenando hopi liher. Awor nos ta bek unda nos tabata prome ■ a contrui e planta di 28 milyon aki y esey ■ di lamenta. Pa colmo, pasobra gobièrno deliberadamente a boycotea ■ planta, Gobièrno ■ wordo invita pa bin duna cuenta den Parlamento riba ■ futuro di ■ planta y especialmente e futuro di trabao di e empleadonan na ■ planta. E reunion aki lo tuma lugar dialuna mainta 10'or. Tur esnan cu ta desea por acudi na Parlamento of por sigie tambe via internet

MR. EVELYN WEVER-CROES CU PREGUNTA NA MINISTER DI HUSTICIA: KICO TA META DI E CAMARA NA LUZNAN DI TRAFICO Y KEN TA

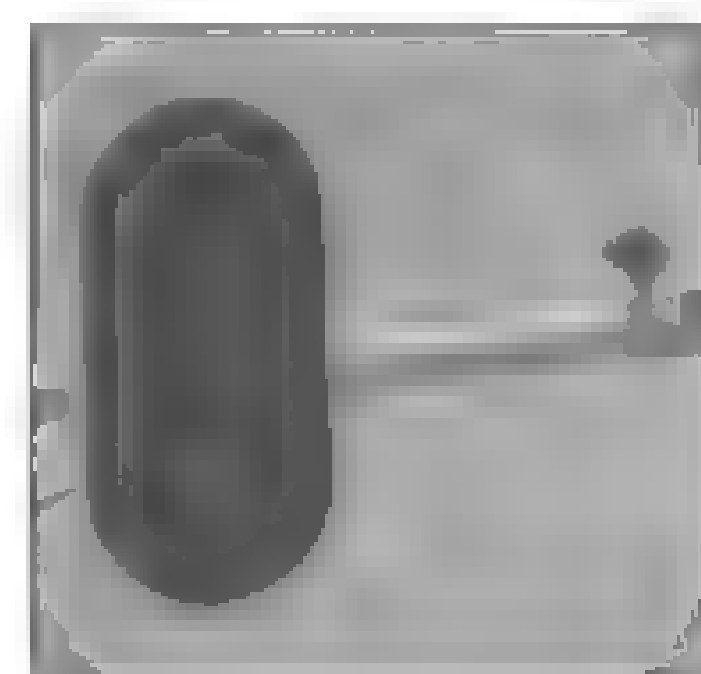
MANEHA NAN?

Parlamento no a ricibi ningun cambio di ley cu ta haci esaki posibel!

STA CRUZ -- Ya pa algun luna gobièrno ■ instala camara na luznan di trafico den centro di Oranjestad. Pero gobièrno no ■ splica ta pakico e camaranan aki ta Pesey ■ Parlamentario haciendo uso di su derecho como Parlamentario. ■ haci pregunta al respecto na e Minister: "Na prome lugar mi kier sa di minister kico e meta di e camaranan ta pa controla violacion di leyman ■ trafico? Of pa vigila ken nan ta trafica na e lugarnan ey? Tambe mi kier sa ken ta maneja e camaranan aki ta Cuerpo Policial of Cuerpo especial, of ken ta esnan cu ta sinta tras di ■ monitornan? Manera ■ conoci, pa por usa cualkier informacion graba riba ■ camaranan aki, mester ahusta nos leyman pa asina nos no haya nos cu problema di violacion di privacidad, pero di otro banda ■ camaranan no mag di viola privacidad di un ciudadano cu si ta cumpli cu tur regla di trafico. Pero parlamento no a ricibi ningun cambio



di ley ainda cu ta haci esaki posibel. Pesey mi kier sa di e Minister ■ el'a corda riba e cambionan den ■ leyman. Por ultimo mi kier sa con e proceso di ■ proyectot aki a bay ken ■ haya ■ proyecto aki, tabata tin destaho publico, cuanto e camaranan y nan instalacion ■ costa Aruba? ■ ta spera di ricibi respuestanan di ■ Minister pronto riba e contestanan aki" e Parlamentario a finaliza.



MESTER DI PLACA? EMPEÑA Y CUMpra ORO



PRIJS MAS HALTO NA ARUBA



GASTONAN MAS ABOU

TIN UN SO CU TA PAGABO MIHOR, PASA Y COMPROBA PA BO MES!



JUWELENHUISJE

ORARIO 10AM - 6PM DIALUNA TE DIABERNA





Concomber Fresco

Obtenibel tur Caminda
Busca di bo awo!

Cosecha na Aruba!

Tel: 585-5231 of 593-5630 • Email: thelandfarm@gmail.com



DRS. BOOSHI WEVER DI MEP:

COLORNAN DI NOS ESCUDO ANCRA DEN LEY

Mescos cu colorman di nos bandera, y letra y wijs di nos himno!

STA CRUZ -- Riba un denuncia di MEP na Ministerio Publico contra uso door di Gobierno actual di color(nan) inapropia riba nos escudo, ■ fiscal den nomber di Ministerio Publico, a contesta nos, cu locual premier Eman a haci NO ta castigabel. E fiscal ta basa su contesta riba ■ hecho 1) cu 'na Hulanda tambe tur departamento di gobierno ta usa ■ escudo di Hulanda den colorman blanco cu blauw so', ademas 2) cu - pasobra ■ minister-president mes ■ duna permiso pa cambia colorman - mannan di ministerio publico ta mara! E hustificacionnan aki, ta - manera un dicho Hulandes ta bisa - 'staat als een tang op een mager varken!' For di punto 1) lo bo mester deduci cu tur cos cu Hulanda haci, ta bon; pues nos por/mester sigui nan



ehempel 'klakketoots' mescos cu tabata den e caso di e matrimonio di mesun sexo Y ■ ehempel actual, esta nan idea di un 'vrij personenverkeer' den Reino (aunke AVP ta bisa cu ta djs un sugerencia Donner y Deels a bin trece ■ Mike). Adicionalmente, relaciona cu punto 2) mester recorda e fiscal - y coregi Mike - cu NO ta ■ minister-president, ni ningun otro minister ta dicidi riba eventual cambio(nan) riba nos bandera ■ escudo, ni nos

himno! Esey ta un asunto cu ta toca Parlamentol Esey ■ nos Trias Political Di unda ta sali anto cu e fiscal ta bisa cu su mannan ta mara y cu e no por haci nada?? Ta ponemi corda cu ya algun luna pasa mi a tende cu un minister ■ ■ papia algo di bay cambia ■ colorman ■ nos bandera co-incidencia? Ta mofa e gobierno aki kier haci di ■ dos simbolonan aki di nos identidad? Y Parlamento - lesa ■ miembronan ■ ta sostiene ■ Gobierno aki - ta permiti cu nan 'bevoegdheid' ■ wordo kita di nan?

Pa ta completo e diseño y ■ especificacionnan, incluso colorman etc., ■ nos escudo, a wordo acepta door di Consejo Legislativo (Eilandsraad) ■ Aruba dia 15 di november 1955, riba cual fecha tambe ■ 'Decreto di Escudo' a wordo firma

door di Gezaghebber L Kwartz y Secretario L Kersten, un ley pues ■ ■ existi pa mas di 3 decennia prome ■ nos Status Aparte! Dia 16 di Maart 1976, dia cu Eilandsraad a aproba nos himno 'Aruba Dushi Tera' y nos bandera, nan a ratifica tambe nos escudo. ■ ■ despues Parlamento di Aruba- na ocasion di introduccion di nos Status Aparte - un biaha mas re-afirma tur tres ■ simbolonan di nos identidad y union esta nos himno, nos bandera y nos escudo! Tres simbolo den cual Betico kier a ancla e unidad ■ ■ tabata premira pa su pueblo. Si nos no por cualifica ■ asunto di cambio di color aki como falsificacion di nos simbolonan di identidad y di union y pues di nos historia, anto por ■ menos nos mester cualifica e accion ey como un falta di

respet serio di nos propio gobernantenan, pa e simbolonan cu mester uni nos pueblo, un union ■ ■ cual Betico tabata boga fervientemente pa nos por a logra nos anhelo tanto deseal

Cu e contesta di ■ fiscal, Ministerio Publico ta tolera cu ley ta wordo trapa y ta duna bendicion na e pifa di sr Eman, pregunta ■ keda awor, ki garantia di proteccion door ■ e mesun leyman ey, nos pueblo tin? Sperando riba e desaroyonan den ■ asunto aki, pero tambe entorno nos bandera mester menciona tambe cu nos himno tambe hopi biaha ta wordo interpreta na un manera cu NO ta cuadra ■ e reglanan bao di cual e himno ey ■ wordo acepta. Ohala nos cantantenan tene nan mes na ■ reglanan ey, especialmente na e wijs y ■ ritmo



LIONS CLUB OF ARUBA

Proudly invites the Aruban Community
for the 4th Annual

Fabulous Doorprizes

For info & tickets call 592-0868



OREO & TSUNAMI

Date : Saturday, April 30th, 2011
Venue : Renaissance Convention Center
Time : 9:00 pm - 2:00 am
Donation : Afl. 350,- per couple / Afl. 175,- single
Includes premium open bar & dinner buffet

Thank you for helping us, help those in need in our community.

Stichting "Fundacion Respeta Mi"

KICO TA ABUSO DI MUCHA?**Un manual pa maestro di Fundacion Respeta Mi**

STA. CRUZ -- Fundacion Respeta Mi a presenta su manual pa maestro di klas 5 y 6 di school basico y enseñanza special cu e topico KICO TA ABUSO DI MUCHA? riba 13 di April ultimo. Un cantidad grandi di maestro tabata presente y ■ keda contento cu ■ manual. Cu e manual aki e fundacion ■ cumpli cu un di su metanan pa contribui na prevencion di abuso di mucha. Ta di suma importancia pa informa maestro y alumno bon tocante kico ta abuso di mucha y con pa preveni esaki. E maestro hopi biaha ■ e prome cu ta señalá abuso físico, abuso emocional,



negligencia y/of abuso sexual. Lo ta lastima si e maestro ta laga e oportunidad pasa ■ haci algo ■ e situacion problematico di e alumno y asina preveni mas daño ■ ■ bida di ■ mucha. Mirando tambe cu hopi

biaha ■ mucha tampoco no ta mira un salida pues e maestro por duna e mucha un man den esaki. E manual ta duna informacion tocante entre otro e formanan di abuso di mucha. E mucha lo siña kico ta abuso pa

asina haci su mes mas fuerte pa resisti y preveni esaki. Si acaso e mucha ta pasando den abuso e por sa con pa actua pa asina stop e abuso. Tur school basico y school pa enseñanza special a ricibi manual, poster y sticker 'Kico ta abuso ■ mucha?'

E maestro ta usa e manual conhuntamente cu e poster. E alumnonan ta siña tocante abuso ■ mucha pa medio ■ ■ storienan di Lisa, Cedrik, Jordy y Stephanie cu nan mes por lesa tambe riba www.respetami.aw. Ademas riba e website nan por haya mas informacion riba nan nivel tocante e topico. Pa mayor y maestro tambe tin informacion special con ■ anda cu e topico di abuso di mucha. Relaciona cu e manual mester menciona e investigacion di CEDE Aruba tocante abuso ■

mucha na Aruba, haci door di drs. Helen Guda na 2008. E investigacion aki ■ muestra cu na nos isla 1 ■ cada 15 mucha ta victima di abuso ■ mucha. Pues, den cada klas tin por lo menos dos mucha cu ta experiancia un of mas forma di abuso di mucha.

Fundacion Respeta Mi ta spera cu ■ manual aki lo contribui pa yuda haci abuso di mucha un topico cu un maestro por trata den klas. Un infancia feliz ta dura ■ semper. Preveni abuso di muchal. E fundacion kier gradici: Februarifonds di VSK, Nederland, Kiwanis Club of Aruba pa nan ayudo financiero y personal di Interprint pa nan bon trabao. Pa mas informacion tuma contacto cu Fundacion Respeta Mi, Dominicanessenstraat 12, Oranjestad, tel/fax 582-4433, e-mail respetami@setarnet.aw.

**Drumi Dushi
y Comfortabel
riba Colchonnan
Suave di**

**Ta introduci
su liña nobo di
matras y boxframe
Comfort Top, Pillow Top,
Euro Style Pillow Top
y Latex Core**

SLEEP COMFORT
MATTRESS & FOAM
COMPANY N.V.
Sabana Blanco 34-A
sleepcom@hotmail.com

Tel: 582 2709 - 582 4405 Fax: 583 9637

**DOCENTEN
HANDLEIDING**

'Kico ta abuso di mucha?'



Awe mainta reunion di parlamento riba Dump!

Bin duna bo sosten na e trahadornan cu ta coriendo riesgo di perde nan trabao mescos cu tur e otro trahadornan di Serlimar!

STA. CRUZ -- Awe mainta tin e reunion di Parlamento riba Dump! Bin duna bo sosten na e trahadornan cu ta coriendo riesgo di perde nan trabao mescos cu tur e otro trahadornan di Serlimar! Esey kier meen cu mas di 300 local lo perdennan trabao! Yacaba Ecotec lta bay recoge sushedat na tur oficina di Gobierno, incluso Parlamentol. Y prome

cu fin di aña Ecotec lo cuminza recoge sushi na tur cas na Aruba! E ora ey nos por bisa ayooooo na Serlimar y ayooooo trabao di esnan cu ta traha na Serlimar! Y esaki pa paga e miyonario cu e hincapi miyones den e campaña di AVPI. Pues Ban apoya y bin parlamento pa cuminza cu e lucha pa nos mantene nos patrimonio! Corda Aruba ta nos turt!

Mester laga haci un investigacion riba e venta di e gasoline cu ta bin for di Venezuela

Den siman aki a bin masha hopi bari di gasoline

Un solo hende ■ haya 30 bari, anto e ta un stranhero y un otro Arubiano cu ta biba banda di watertoren na Playa a haya 4 bari. Esun stranhero tabata bende fl. 170 pa liter, awor e ta bende pa fl. 180. Esun na Playa ta bend'e na fl. 150. Awor e prijs tambe a subi pa fl. 175 locual mi no ta eens cu nan cu ta na Aruba e prijs di gasoline

a subi y no na Venezuela. Maske e ta dreto legal, pero e prijs pa un bari na Venezuela ta costa 3 dollar.

Ora yega Aruba na douane e tin cu paga 83 florin. Riba cada bari e ta gana 200 liter x 1.80 loke ta 360 florin, pa 30 bari x 360 ta 10.800 florin. E pregunta ta si gobierno ta haya su 15% BBO?

E otro pregunta: "Kende ta check e lugar cu e persona aki ta warda tanto gasoline asina? E ta safe? Bisiña(nan) ta safe? Si gobierno aki no controla e cos aki, anto e ta bira un free for all. Of ta family and friends so por haci negoshi asina, esun na Playa cu mi sa, ta un campañador di Mike Solo e pueblo salva pueblo.

Fundacion Arubano di esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel: (297) 582-5222/ 582-6051, fax: (297) 582-0306

e-mail: favi@setarnet.nw



FAVI ta yuda y guia personanan cu bista limita y ciego di tur edad cu e meta pa contribui na nan alegria di bida y unda tin e deseo y e posibilidadnan pa nan desaroyo personal y nan integracion den comunidad. FAVI ta haci esaki dor di investigacion y conseho, guia tempran pa muchanan di 0-6 aña y nan mayornan, otro educadornan, guia den enseñansa regular y special, revalidacion, guia social, actividadnan den grupo, ayudo pa transporte cu ta necesario, adaptacion di material y informacion.

FAVI ta busca entrante 1 di augustus 2011 un

Maestro Ambulante nvf

Descripcion di tarea:

Duna guia na muchanan visualmente incapaci di 0 te ■ ± 18 aña, den enseñansa regular y special.
Duna guia na mayornan, maestronan y otro educador na scol of diferente otro lugar.
Tarea di e guia ta encera: compila un plan di tratamento individual, haci observacionan, test y conversacionan, duna instruccion specifico despues di oranan di scol y duna lesnan di guia. Forma parti di e team cu ta detecta tempran problema di bista y guia studentenan.
E maestro ta forma parti di un team multi-disciplinario y ta haci tambe tareanan cu no ta relaciona cu enseñansa entre otro actividadnan di informacion y actividadnan den grupo cu ta forma parti ■ e trabao di FAVI.

Exigencianan pa e funcion:

- Diploma "volledig bevoegd onderwijzer" preferiblemente cu "BBO-akte" of opleiding speciaal onderwijs.
- Cu experiencia of cu tin respectivamente e boluntad pa profundisa den e materia di limitacion visual cerca mucha en particular y personanan ■ limitacion visual en general.
- Cu experiencia of cu respectivamente e boluntad pa profundisa den e efectonan psicologico, social a consecuencia di un of mas limitacion.
- Un persona dispuesto pa traha den team, cu un actitud flexibel.
- Un persona dispuesto pa sigui cursonan/ stagenan local y den exterior.
- Un persona cu ta domina Papiamentu, Hulandes y Ingles.
- Rijbewijs B, cu propio auto.

FAVI ■ ofrece:

- un funcion cu oportunidad amplio pa desaroya creatividad y inventividad propio.
- oportunidad pa sigui instruccion necesario.
- salario segun normanan stipula pa Gobierno pa maestronan.
■ maestro(a) cu ta den servicio di Gobierno di Aruba lo wordo poni na disposicion di FAVI.
- compensacion pa uso di auto propio.

FAVI ta haci un peticion na:

Esnan interesa pa solicita por escrito cu posibilidad pa fax of email prome cu dia 29 di april venidero, agregando tur informacion relevante.
Dingibon solicitud ■ Cetty Baarh-Bijhou, directora di FAVI, Primavera 233, Aruba. Telefon: 582-5222/ 582-5051, fax: 582-0306 of email-adres: favi@setarnet.nw

Fraccion di MEP:

E management team di SIAD ta den "expire" y e a cuminsa hole stinki caba

STA. CRUZ -- Nos fraccion ta bin ta cuestionando for di basta tempo e decision di Minister de Meza di hala profesionalnan di SIAD un banda pa pone un management team na su lugar. Un team cu segun Minister mester haci nos sistema di impuesto mas humano. A haci pregunta na ■ Minister aki pa trece claridad riba e status y ■ tarea ■ e team aki como cu ni e trahadornan di SIAD ni ■ pagador di impuesto sa ta kico asina e team aki ta haciendo eyan. Pa nos sorpresa Minister no kier contesta niun pregunta y ta prefera di tene tur cos scondi bao braza pa asina.

Pueblo no haya sa ta kico ta su intencion berdadero di pone e team aki na SIAD. Segun Minister, e team aki lo ta na SIAD solamente pa 6 luna y despues nan lo mester bay. Sin embargo e team aki ta na mando ■ 5 luna caba y ta castigo so

nan a trece pa e Pueblo cu a spera un trato mas humano manera e Minister a priminti. Pa colmo e hecho cu tin un investigacion andando cu ta relaciona un miembro di e team aki den un investigacion di fraude cu impuesto ■ caba di pone ■ team aki cu ta den "expire," cuminza hole vies tambe. Pueblo ta clamando so di e cobranzanan di impuesto ilegal y e hecho cu SIAD ■ hisa benta beslag riba salario di 3500 hende ta causando basta consternacion den Pueblo. Riba dje awor ta yobe dwangschrift tambe di deurwaarder cu ta pasa cobra hende sin sikiera controla si ■ cobranza ta bon of si e ta paga caba. Esaki sigur tin e Pueblo aki ta biba mas y mas den temor. Pesey Pueblo ta suplica Minister de Meza pa caba cu e castigo aki y move e team aki for di SIAD prome cu cosnan cuminza hole mas stinki.

Coredoman internacional di X-Games tambe na Aruba durante:

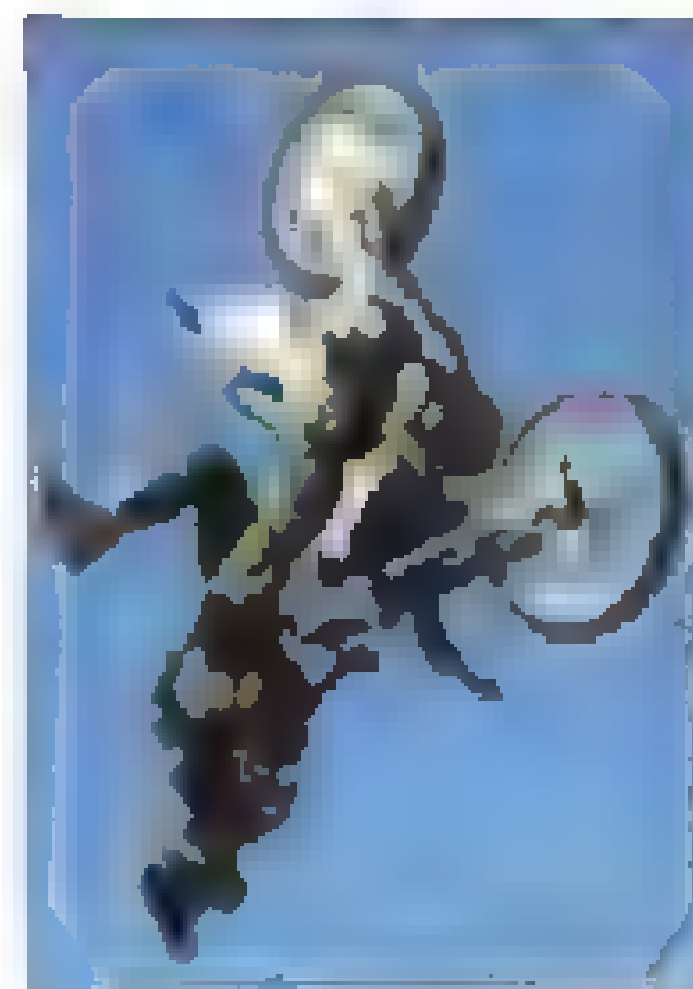
FREESTYLE MOTORCROSS SHOW DIANAN 6,7 Y 8 DI MEI PROXIMO

STA CRUZ -- Durante un conferencia di prensa na Hard Rock Cafe organizadornan a anuncia cu dianan 6,7 y 8 di Mei 2011 lo tuma lugar e Freestyle MX Show den Joe Laveist Sport Park. Esaki ta un espectáculo internacional di motocross bikes y quadracers. Pa por organiza e evento aki den Joe Laveist Sport Park e parke lo wordo transforma den un arena nunca bisto. Especialmente pa e evento internacional aki lo ta yega Aruba for di merca 4 coredor

profesional cu ta participa den e famoso X-Games. Tambe di Aruba mes lo bay tin un circuito cu lo wordo construi pa asina por tin un competencia di quadracers.

E coredornan internacional cu lo ta na Aruba pa e evento aki ta Matthew Buyten, Jimmy Fitzpatrick, Julian D'usseau y Kenny Bell. E profesionalnan aki ta viaha rond mundo pa asina duna e publico tanto grandi como chiquito e oportunidad di mira nan "tricks" y "skills". Tur di nan ta

e.o. medayistanan di oro cu a gana varios otro premionan. Kenny Bell ta miembro tambe di e conocido Nuclear Cowboyz. Pa loke ta e trabaonan cu lo tuma lugar den Joe Laveist Sport Park esakinan ta multiple. Lo bay instala un gran cantidad di tribune adicional den e parke pa asina por acomoda suficiente hende cu kier bay mira e espectáculo. Tambe lo bay traha varios sero di santo pa e coredornan por haci e diferente "jumps". Tambe for di exterior lo ta yegando



Aruba dos rampa profesional cu lo wordo usa pa e coredornan. Adicionalmente 3 LED Screens lo wordo instala unda cu aki lo por bay mira "Instant Replays"

di e coredornan. Kaarchinan ta obtenibel na Valero Palm Beach, Valero Ponton, Valero Boulevard, Valero Santa Cruz, Valero Essoville, Welcome Snack, House of Cakes, Savaneta y X-Cycles Savaneta. Pre-venta Awg 35.00. Na porta Awg 45.00, carchi di VIP pa adulto Awg 70.00. V.I.P. pa mucha bao di 12 aña Awg 35.00 pa kaarchi di V.I.P. please contact cell 594-6906. Dos mucha bao di 12 aña por drenta cu un kaarchi di entrada general.

FREESTYLE MX SHOW
ARUBA 2011

PRE-SALE AWG. 35.00
AT THE DOOR AWG. 45.00

MAY 6, 7 & 8

FRIDAY, MAY 6, 2011 STARTING 8:00PM
SATURDAY, MAY 7, 2011 STARTING 8:00PM
SUNDAY, MAY 8, 2011 STARTING 7:00PM

JOE LAVEIST
SPORT PARK

Balashi
YAMAHA
MONSTER

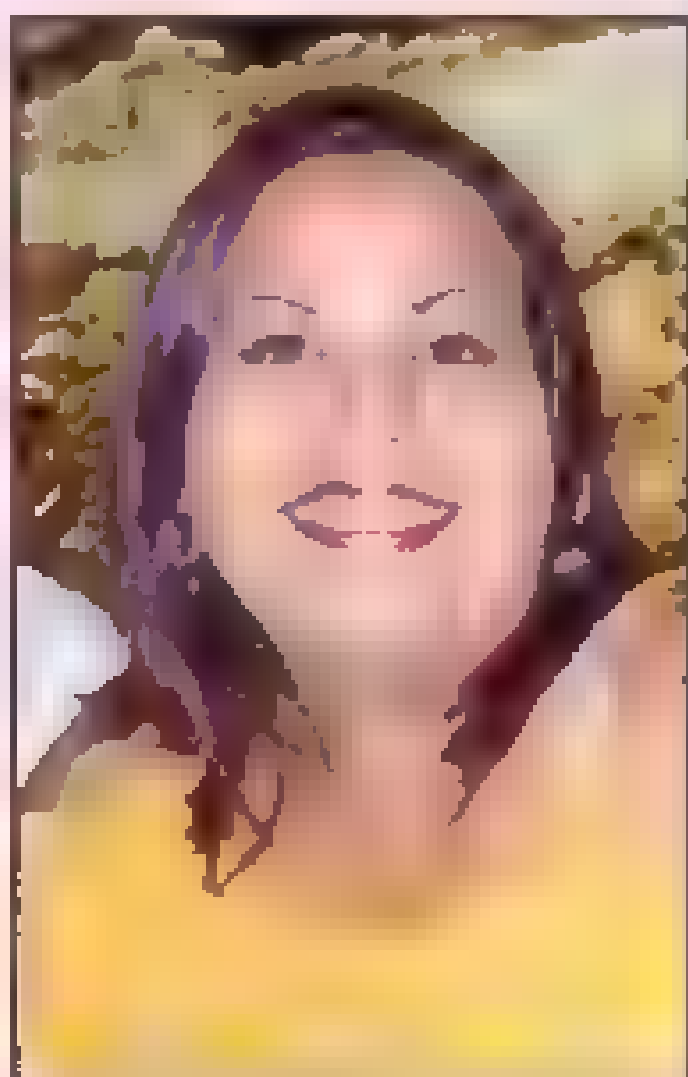


Awe nos ta grita Hiep Hiep Hoeraaaa
pa nos yiu, ruman, tanchi y amiga stima

"Erilu Arcaya".

E ta haya felicitacion
di su tesoro Renzjo y
henter famia.

Muy especialmente
di e G.D.D. crew
Shahaira, Jacky,
Shudeska, Mayra,
Nadine y su G.D.D.
squad Patricio,
Michael, Thom,
Jorge, Felix y Eddy.



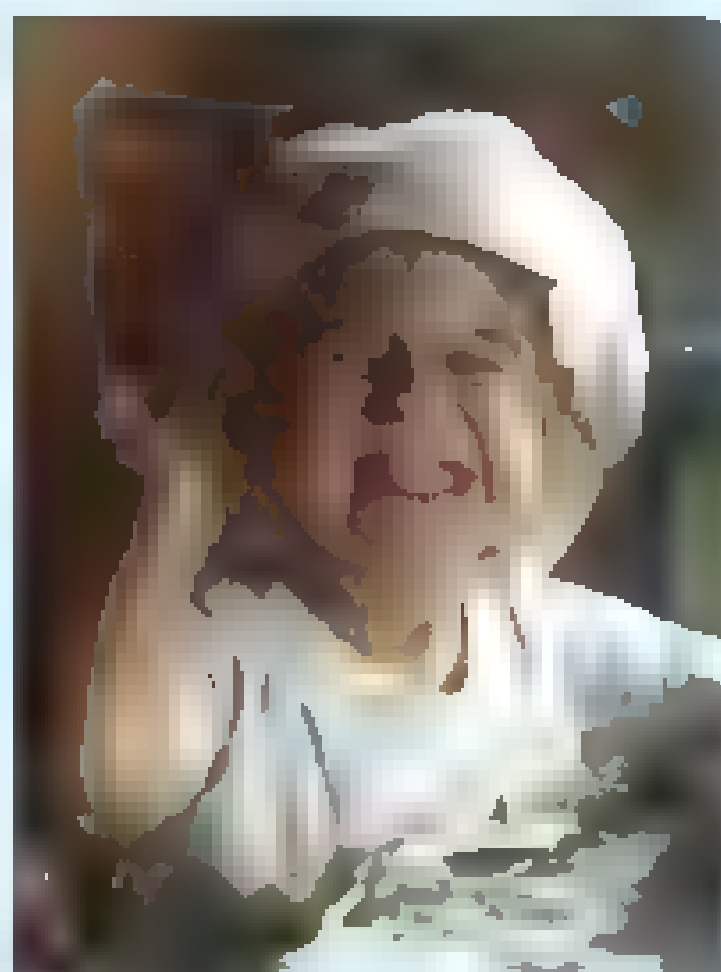
Cu Nos Señor drama su Dushi Bendicion;
duna Erilu hopi salud, dicha y felicidad.

HIEP HIEP HOERA,

Awe 18 di April e prins di cas a haci su 3th b-day:

Joshua Emmanuel

Felicitacion ta
bin III su mami
y papi Magali y
Andre Maduro,
su tata Glenbert,
su mamita
Joanna Riley, su
ruman Josiane
Maduro. Wela y
welonan: Judith
y Glenn Maduro
y Frank Riley.
Bisawela: Lucia.



Su Mawela Annie y Adu Dries Maduro,
tantanan: Frangeline Trimon, Tanchi Juri,
Andreina (Dina) y Tiany (Nany) Maduro.
Su unco Ompi: Glenrick Maduro. Prima y
primonan: Jelwayne, Lily y Jeremy Trimon.
Su gang Emmy, Gislainne, Tito, Zizi Y Noritsa.
Di su amiguito- y amiguitanan di Sesame
Streer Day Care, di tante Gini, Mo Andy, Siki,
Eugemar y Mo Darrell. Danki Papa Dios pa
e angelito cu yama JOSHUA EMMANUEL!!!!

Awe dia 18 di April 2011 Prinses

XIANTHY TROMP

a cumpli su 4 añitos!

E ta haya pabien di su mami y papi
Erwin, oma y opanan, tanchi y ompinan,
primo y primanan. Daddy's girl ta ricibi
hopi braza y sunchi! Tambe demas
famia ta desea Xianthy hopi aña mas
di bida y salud y cu Dios drama su
bendicion riba Prinses Xixi. We love
you Xianthy!!



Awe 18 di April 2011 ta cumpli 10 aña, e macaco, esun cu ta gusta
grita y zundra manera machi bieu, e dolfijn y e atleta di the dolphins

NAYELI TROMPI

E ta haya hopi pabien, braza y sunchi for di su mami
y papi, Elvira y Edwin Tromp. Su rumannan y nan
compañe, Joella y Terence, Roger y Marielle, y esun
mas mas stima Pila y Ivmar y sin laga afor un braza
grandi ta bin for di su sobornitos y alavez compañe den
mala mucha, Egeld, Allyah, Chanty y su prins chikito
Zayger. Tur ta stima nan tanchi Deli hopi eunke e ta
un tanchi poco fastoso hahahaha. Henter famia, Wela
y Welo nan. Tanta y omonen, prima y primonan, tur
es nan cu stima bo hopi y tur amiguitos nan ta spera
cubo pasa un dushi dia awe y corda riba nos bolo y
snacks!! Muah, un kusje grandi pabo, Deli God bless
you with many more wonderful years too come, happy
birthday!!



Awe ta cumpli 92 aña miembro di nos
organizacion, esta señor

José Pascual Fingal

(schutterij).



E ta haya felicitacion di directiva y miembronan ■
Camarada Aruba y demas familiar. Cu señor Fingal
cumpli hopi aña mas di bida y salud.

* Courier Services
* Local Messenger Service
* Mail Services
* Air Cargo Services
* Your own Miami Address
* Customs Brokerage

IBC

• IBC Express, worldwide ontime, everytime.
• Nos ta busca na porta di bo oficina y entrega
na porta di bo cas
• Rond Aruba
• Servicio rapido, amabel y sigur
You ask we deliver.

Adres: Cayena Mall, Oranjestad, Aruba
Tel: (297) 582-8800

Solo di Pueblo:

AVP a manda awe mas comunicado di prensa cu nunca antes!!

Mustrando un desesperacion di loke a wordo haci cu graf di Betico



STA. CRUZ -- Partido AVP no a spera un reaccion asina historico di pueblo di Aruba ora cu a mishi cu e graf y restonan mortal di Betico Croes. Por a tumu nota cu desde oranan di atardi, Partido AVP a cuminsa manda un cantidad di comunicado di prensa, pushando diferente otro temanan di politica actual, den un intento pa forza reaccion y asina minimaliza of dempela atencion pa loke a pasa na graf di Betico. Den un

reaccion asqueroso di Mike Eman el'a tripi di compara su candela cu e graf caha y restonan mortal di Betico Croes. Esaki ta un indicacion di auto culpabilidad unda e ta tumu responsabilidad pa e acto aki. Envez cu Partido AVP tumu un pauze cu hacimento di politica unda e tata di pueblo aki ta wordo molestia. AVP den su desesperacion a cuminsa manda mas di 10 e-mail atacando Nel MEP Edmond. Komara

Booshi, Evelyn y tur otro integrantes di MEP. Mientras e pueblo aki ta den dolor, AVP mester por a tumu un pauze di lanza su atakenan. Sinembargo nos a tumu nota cu net ariba e dia aki un sin fin di comunicado di prensa ta saliendo lanzando atake links y rechts tirando pa loco. Turhendetad opinion cu AVP y su hendenan ta responsabel pa e acto aki. Algun dia pasa un yamada di Bestuurskantoor di cual nos tin'e graba, a yama

na Hit 94 FM y a bisa. Ni si boso bin cu e caha di Betico boso lo no haya 100 hende boso tras. Esaki ta un signal cu algun hende tabata papia di e caha di morto di Betico Croes. Nos a spera cu Mike Eman por a cuestiona e hecho aki y hamas y nunca compara e hecho aki cu su candela. No tin comparacion. Por spera cu prome cu anochi cera Partido AVP lo sigui manda mucho mas comunicado den nan desesperacion.

Segun Edmond Croes:

Pakico Melvin Tromp ta sconde e venta di Lotto di aña 2010? Melvin mester busca corrupcion cerca colega Tico cu colega Mike

Un a wordo sentencia pa corrupcion y e otro a juk 4 milyon florin na 0% di interes di Interbank

STA. CRUZ -- Cu asombro mi a tumu nota di reaccionnan tendencioso di Melvin 'E Donkey' Tromp ariba mi persona, sr Edmond Croes. Melvin cueste loke cueste kier cuestiona asunto- y negoshinan di Edmond Croes lubidando ariba fechorianan di su propio partido. Ki ora cu e donki honkia, nos ta pone para straight y mande mondi bek. Su criticanan ta totalmente infunda y eroneo y mas bien ta demonstra su envidia cu e tin ariba un Arubiano cu ta sacrifica y traha duro pa bay dilanti den bida. P' refresco su memoria: Un emisora a habri na 1994 bao Gobierno di AVP. E emisora aki ta bay cumpli 17 aña den aire. Negoshi di Botica a habri na aña 1998, aki atrobe bao di Gobierno di AVP. Carrental a habri na aña 2000 tambe bao Gobierno di AVP. Mi actividadnan di promotor a inicia na 1990 tempo ma trece Circo Suarez na Aruba, eynan mi actividadnan di MERCADEO y PROMOTOR a inicial. Pues 21 aña pasa! Esaki ta solamente algun

ehempel con brucha e Donki ta y con e kier laga aparenta, pues laga pueblo kere cu m'a habri mi negoshinan den menos cu 8 aña. Gaña ken? Pakico gaña? Ki ora bo gaña, nos ta cogebo cu berdad! Ora di haci cualkier remarca di mi television of mi radio, anto ta bon. Melvin puntra sr Mike Eman ta cu ki placa el'a habri su television ATV. Puntra Mike Eman cual ta e comerciante local a compra miles di florin equiponan di ATV. Check si ATV por a habri den mes aña cu compra un radar second hand cu nunca a funciona. Puntra Mike Eman si e deal di radar por tabata uno corrupto. Puntra Mike Eman si acaso e no a haya placa di Frank Leañez, cu a percura pa ATV ta den aire. Ora bo busca cos bo ta haya cos! No ta nos intencion pa hinca hende den spot pero abo ta obliga nos pa divulga e preguntanan aki. Loke mi ta skirbi aki tin testigo pa proba! Ora bo ta referi na cualkier rapport di Lotto e rapport aki no ta bisa na ningun caminda cu mi persona

a horta Lotto. Na ningun caminda e rapport aki ta bisa cu m'a cobra pa algo cu mi no a deliver. Cu poco dos placa di sinti y si bo ta sincero cu bo mes e rapport ta muestra trabonan sincero cu m'a haci pa Lotto. A para bira cu Chines ta haya tur prioridad pa haci negoshi y ami no mag? Dicon mi no mag? Pasobra cu mi color politico e geel? Lanta fo'i soño!!! A yega ora pa bo stop e envidia Arubiano. Loke si ta bon pa bo contesta. Cuanto milyon Lotto a paga e rapport aki? Cuanto milyon Lotto a paga na casa. Baba Harde, sra. Luci Herde kende ta abogado trahando cu Kloes? Ora bo kier referi na 1.5 milyon cu a bay den mercadeo, anto splica tambe cu hopi medionan di comunicacion liga na bo persona, tur wordo paga cu e placanan aki. Puntra bo colega den parlamento y lague spicabo cu su famianan tambe a haya propaganda di Lotto den 2 aña completo cu m'a atende cu mercadeo. Check cu bo radio preferi tambe! Ademas nos a haci un trabao cu

a duna resultado 42 milyon florin na venta! Ta masha straño cu Lotto bao maneho di AVP a para caba na nada. Venta a bay atras y no tin ningun solucion pa rescata e Loteria. Pero ainda, awor kier cuminsa un catochi tur merdia, sin tene na cuenta e consecuencianan negativo cu esaki lo trece den pueblo. Dimes pueblo no tin placa y awor kier laganan hunga catochi merdia. Na final nos tin algun pregunta pabo.

1 Resultado bo ta midi'e cu cifras! Dicon bo ta sconde e venta di Lotto di aña 2010? Bo ta kere e lo keda scondi pa semper?

2 Dicon bo minister a declara na Juli 2010 cu awor ta keda 'honderd duizenden, miljoenen' den caha y awor nos ta comprende cu no tin placa pa paga nada? Ken e bay cu e placa? Unda el'a keda? 3 Kico Lotto a haci cu e 20 milyon florin CASH cu keda den caha. Lotto y cu awor no tey mas? A paga milyon na investigacion pa persigui



hende? Por ultimo, huez e condena Endy Croes, pa e simpel hecho e compania Ernst & Young a sconde documento pa huez. Si Ernst & Young y Lotto tabata mas sincero cu nan mes, anto no tabata tin motibo pa sconde documentu! Pronto lo bo tende mas alrespecto! Fachoria cu bagamunderia bo ta busk'e cerca Tico Croes ex-lider di AVP cu a wordo sentencia pa corrupcion y busk'e cerca bo lider Mike Eman cu a juk 4 milyon di Interbank sin cu te cu awe el'a paga bek.

Ki ora cos ta cayente pa AVP mester los e BURICO Melvin Tromp Pica ora Bo ta papia disparate den aire y no ta comprende e materia

Nos ta challenge Bo pa bay libremente entrega un keho oficial

STA. CRUZ -- Atrobe por a tuma nota cu ki ora cos ta cayente pa AVP nan ta los ■ BURICO Melvin Tromp, pa bay come yerbe y purba desvia atencion. Cu AVP a usa e strategia aki desde cu el a drenta gobierno tabata conoci Minister na manera Mike y Mike no mag di ta den luz negativo pero di acuerdo cu nan strategia ta manda nan muchanan manda pa haci trabao sushi cada rato cu ■ planchi ta na candela. Asina por a tuma nota cu por ehempel Clarrisca Velasquez y Donkey Melvin Tromp ■ esnan yama dependiendo e

topico. Kico realmente AVP kier logra ta pa na momento cu tin atakenan fuerte riba gobierno mester usa e strategia pa los esnan menos capacita den AVP pa purba papia BOBEDAD y asina desvia tur atencion pa purba neutraliza locual realmente ta pasando. Asina por ■ tuma nota di Clarrisca Velasquez yamando tur empleado di KIA pa "appel putri" lubidando cu e mes tin un lessenaar cual lamentablemente NO ta papia den kantoor na Balashi. Tur locual bo ■ haci riba ■ lessenaar aki tabata durante bo

ora ■ trabao unda supuestamente bo mester tabata cuidando pueblo Donkey Melvin ta mesun cos Mike Eman na un manera inteligente a apunta Donkey Melvin pa ta esun cu mester atende cu Lotto. Pueblo por nota tochi cu desde Mike Eman a bira Promer Ministro e ■ trata na tur manera pa keda leu for di noticianan negativo. Ta bon pa menciona ■ e politica y strategia usa ■ Mike Eman hunto ■ Henny Eman kendenan ta esnan cu a presiona Mike de Meza pa investiga Lotto di tal manera ta conoci pero no ■ descarta cu Mike

de Meza hunto cu su marionetanan mester carga ■ peso di resultado den añanan nos dilanti. Asina Donkey Melvin awor ta na turno pa purba desvia tur atencion ki ora cu nan planchi ta ■ candela. Nos lo conseha Donkey Melvin pa "be a man and not a mouse" y cana bay entrega Bo keho na Landsrecherche of na Ministerio Publico. No keda skirbi den bashi y purba kita atencion. Edmond Croes ■ Endy Croes No a gaña riba nan MAMA manera abo si manera un cobarde ■ haci den eleccion, haciendo como si fuera ■ Bo MAMA a wordo

menaza. Pueblo no ■ lubida esey! Pues Donkey Melvin cana bay entrega Bo kehonan awe mes na husticia ■ ta HOMBER bo kier 'play'. Nos sa con nos a wordo educa y nos ■ pasa TUR triki sushi di campaña desde tempo di Betico, kende boso hendenan a humilia ayera y tambe den tempo di Nel kende tabata 4 biaha Promer Minister di Aruba, cu bo kier of bo no kier. Cuminsa pensa riba bo proximo trabao, pasobra parlamento sigur Bo no lo bolbe mas ya cu pueblo awor conoce bo BOBEDAD y INCAPACIDAD.

Melvin a equiboca su mes atrobe:

Casa di Baba Herde hunto cu Kloes a cobra 1.2 miyon na Lotto pa bay waak concierto di Mana

Ni cuanto Melvin purba desvia atencion, Avp ta keda responsabel pe quiebro na graf di Betico

STA. CRUZ -- E reaccion di Edmond Croes ariba storia di Concierto di Mana. Un ves un storia completamente fabrica! Edmond Croes ■ bira target y blanco di critica, pasobra e ta hibando un oposicion fuerte contra

Gobierno. Dirpiante Melvin a crea un storia di 1.2 miyon florin horta na Lotto pa Deporte! Categoricamente esaki no ta berdadi! A bira ora pa Melvin stop di lanta falso testimonio! Su ruman ■ asina creyente

cu talves e por haya poco conseho di djel. Su ruman por sinje busca Dios y purifica su alma. No lanta falso testimonio. Nunca Edmond Croes ■ cobra 1.2 miyon florin pa campanja di Mana! Esaki ■ un acusacion infunda

y totalmente for di sla. Kisas ■ e intencion pa tapa e susedido na graf di Betico, cual na opinion personal di Edmond Croes Mike Eman y Avp ta responsabel. Melvin por puntra Baba! Talves ta Kloes a cobra 1.2

miyon ■ cu Luci Harde cu ta casa di Babel Porta ■ nan a bay waak concierto ■ Mana cu ■ placa ey! Ademas nos ta drentando semana santa y ta masha mahos ora un parlamentario kier lanta falso testimonio!

TRAHADOR DI AMIGO CARRENTAL A RECONOSE UN AUTO DI NAN CU A SER HORTA CU NUMBER A19385 RIBA DJE

STA. CRUZ -- Diasabra mainta a drenta informe cu banda di PriceSmart un

trahador di Amigo Carrental ■ topa cu un auto di e compania cu a ser horta pero

awor tin e plaachi A19385 riba dje, mesora ■ dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin nota cu aki ta trata ■ e Hyundai Accent preto cu number A19385 riba dje ■ trahador a insisti cu ta trata di un auto di nan V741 cu a ser horta recientemente. Un rato despues e un hende ■ oficina a bin trese copia ■ e documentonan ■ e auto comprobando asina cu e auto ta di nan. Na e sitio

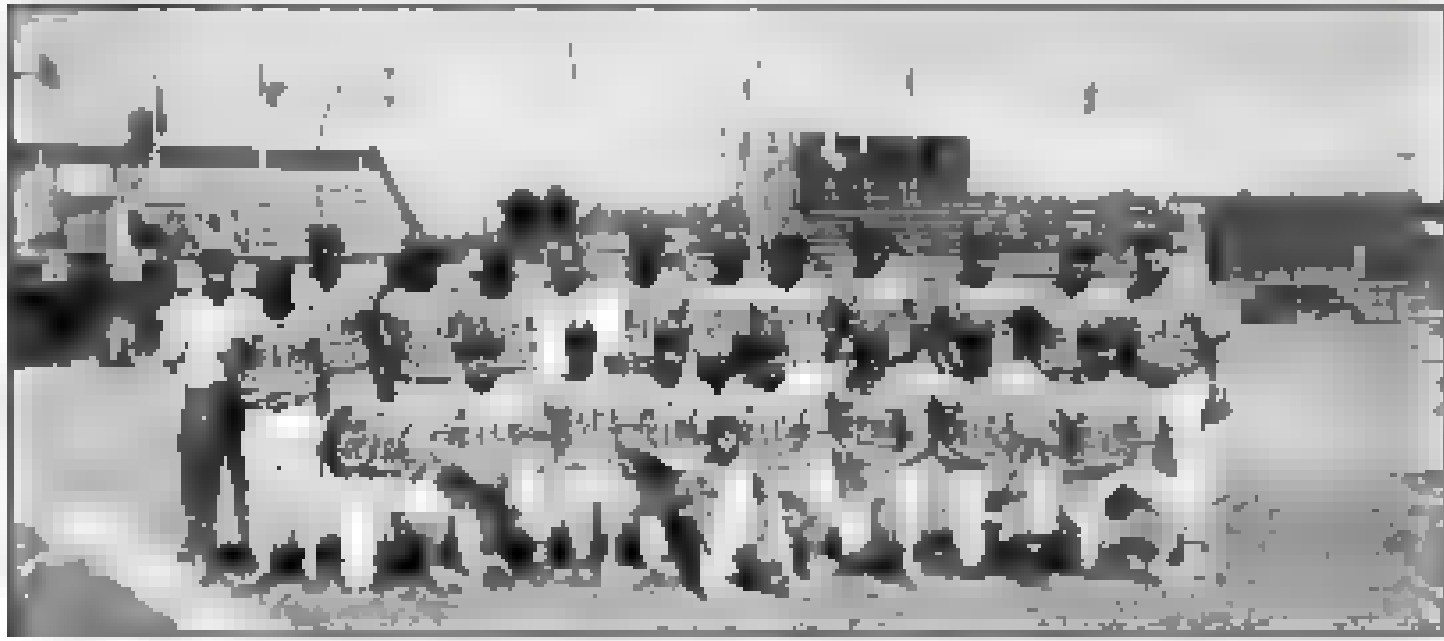
no tabata ■ ningun hende na e auto. Polis despues di a wak e documentonan di e vehiculo y comproba

cu e number di e chasis y e motor ta pertenece ■ e V741 a dicidi di confisca ■ vehiculo pa investigacion.



Historia di Aruba den Weganan Panamericano, Parti 1

Rumbo pa Weganan Panamericano



E idea pa organisa e Weganan Panamericano ■ nace for di e Weganan Centro Americano y del Caribe cu pa prome biaha a ser organisa na anja 1920. Na 1932, e prome proposicion ■ bini padilanti pa organisa e prome Weganan Panamericano y asina e Pan American Sports Organization (Organización Deportiva Panamericana – Pan American Sports Organization, ODEPA/PASO) a bira un realidad. E prome weganan tabata pa ser teni na Buenos Aires den anja 1934 pero debi na e Segunda Guerra Mundial a posponi te cu 1951. Desde e tempo ey cada cuater anja ■ Weganan Panamericano ■ ser teni, cu awendia ta conta un participacion di mas di 5000 atleta di 42 pais, manera tabata e caso di e ultimo Panamericano teni na Rio de Janeiro 2007. Mester bisa si, cu algun aspecto a pone e interes di e Weganan Panamericano baha substancialmente, como ehempel a ser menciona e ausencia di e mihor atletanan di landamento di Estados Unidos cu ta manda nan 'B-team' y e

prensa deportivo cu no a duna mucho atencion na e weganan. Semper Merca tabata manda su mihornan, manera un Mark Spitz, shete biaha medayista di oro na Weganan Olimpico di Munich, riba dje e televisionnan mericano cu mas audencia, no a duna atencion na e ultimo tres edicionnan ■ e weganan Sinembargo na Rio 2007 tog e weganan a haya ■ atencion nesecario, e canal di ESPN Deportes a duna un cobertura amplio ■ tur e eventonan Remarcabel ta cu despues di e Weganan Olimpico e Weganan Panamericano ta e evento deportivo mas importante di e region aki esaki pa tur deporte cu excepcion di algun Triunfa den e Weganan Panamericano ta excepcional, mirando ■ e mihornan di cada pais den nos region ta competi contra ■ otro den e diferente disciplinan deportivo.

Pa loke ta e participacion di Aruba den e historia di e Weganan Panamericano nos tin cu bisa como pais, Aruba pa prome bez a participa na anja 1987, e anja ey e weganan a tuma lugar na Indianapolis. Merca, despues a sigui

cu ■ participacion na anja 1991 na La Habana, Cuba. Di ambos wegananos no tin tur informacion cua ta e deportenan y kendenan tabata ta e atletanan ■ ■ competi pa Aruba. Buscando rond, nos a bin haya ayudo for di sr Frederick Krozendijk, sr Karel Williams y sra Carmen Koolman, kendenan a facilita nos cu algun informacion valioso acompaña pa numeroso potretnan historico di algun di e deportistanan participando na e weganan. Na anja 87 na Indianapolis, Merca, e seleccion di baseball a conta cu hungadornan manera Freddie Rafter, Cal Cal Williams, rumannan Thiel, Urvin Gonzales, Chiki Dijkhof, Alwin Acosta, Rudney Lopez. Na Habana, Cuba 91 e seleccion ■ bowling a ser forma pa Edna Maduro y Evelyn Oduber y delegadonan tabata ■ Lily Arends y Rita Groder, mientras cu den tennis nos ■ haya e rumannan Frans y Kenneth Ponson y Clifton Wong. Den softbol nos a haya nombenan manera Marlon Thode, Papa de Windt, Luis Tromp, Nel Williams, Enrique Maduro, John Tromp, Chris Dammers, Frederick Krozendijk, Icho Matos, Louis Boekhoudt, Denchi Efreem y Joy Orman, Greg, Manuel, Wiwi Maduro, Henk Arnold, Harold Jacobs, Juan Tromp y Crismo Angela, e coach tabata Miguel Tromp, Kay de Luvio. Na anja 1995 e weganan a ser organisa na Mar del Plata, Argentina, aki Aruba a competi den ■ deporte nan di bowling, ciclismo, judo, karate, softbol masculino, taekwondo y vela. Algun deportista conoci tabata Edna Maduro, Richard Lopez Hennequez, Lucien Dirks, Richard Kelly,



Poi, Flanegin, Rayborn, Didder, Alberto Klaber. Na 1999, e ciudad di Winnipeg, Canada a host e Weganan Panamericano, e anja ey Aruba ■ participa den ■ siguiente deportenan, bowling, ciclismo, judo, natacion, synchro y taekwondo. Algun deportista di e anja ey tabata ta Edna Maduro, Angel Flanegin, Juni Faro, Hugo Thomen, Javier Wanga y Amanda Maduro (cu ■ tempo ey tabata tin apenas 12 anja di edad!). Notable ta cu e deportenan di taekwondo, bowling, judo, natacion y synchro ■ esnan cu mas representa Aruba den tur ■ weganan. Ta bon ■ menciona cu participacion na Weganan Panamericano (mescos cu ta e caso cu Weganan Olimpico) ta sosode a base di clasificacion, loke ta nifica cu e

atletanan mester logra cumpli cu criterionan di participacion cu e Confederacion Deportivo Panamericano ta fihá di antemano. Di e forma aki ta garantiza cu solamente atletanan di un nivel halto ta participa na ■ weganan continental aki. Notable ta cu desde 1987 te cu 2007, Aruba tabata presente na tur e Weganan Panamericano. Esaki tabata e prome relato di e historia di e atletanan di Aruba den e Weganan Panamericano. Den un proximo ocasion nos lo bini cu ■ prestacion ■ Aruba su atletanan den ■ milenio nobo, esta di 2003 y 2007. Pa esnan cu kier comparti informacion y potret di e Weganan Panamericano, por manda esakinan na e siguiente e-mail adres: nan ■ ta n_hoevertsz@hotmail.com y/of seeverkroz@gmail.com



NO. 1 DEN LOTERIA

CADENA ALEXANDER

FECHA 16 April 2011

STO.DOM	CORSOW	DIARIO	SUPER 4	LOT/CAT	BIG 4
	2949 0543	6919 8398	0257	0652 4432	5872
	2822	3821		8883	
LOTTO		09-12-13-15-34			
JOKER		20			
LETTER FREE		M			
ZODIAC :		6258 Scorpio			

NO. 1 DEN LOTERIA

CADENA ALEXANDER

FECHA : 17 April 2011

STO.DOM	CORSOW	DIARIO	SUPER 4	LOT/CAT	BIG 4
	5654	2513	8864	8051	2623
	9293	2356	8514		6162
	5030	5363	6374		5059
LOTTO DI DIA		13-21-22-27-28			
ZODIAC :		5276 Taurus			

CLASIFICADO

TA BENDE

JEANS PA MUCHA

SIZE: 5-6/9-10/14-15

PA MAS INFO: 585-2618

KIBAIMA 6

TA BENDE

Un Frigidaire
grandi magic chef
5858132-5643030
Bon prijs ZGAN

Advocatenpraktijk mr. Marcolino Croes N.V.

ta anuncia cu despues di un re-organizacion di oficina, nos ta ofrece pueblo tur clase di trabao juridico y te den corte. Cos ta slow pero na nos oficina bo ta ricibi un trato especial. Nos ta atende bo casonan civil, e o divorcio, cobranza, herencia etc. y casonan penal y pone bao curatela. Nos ta procesa casonan di permiso prolongacion, rentenier y firma liber etc. PS Nos tin na venta un aereo spit unit di 24 000 BTU pa Aft. 1 300, = mescos cumabo. Yama nos na 588-3208 of 588-2067

TA HUUR

Apartamento muebla pa 1 of 2 persona
CUMANA 109-A (banda Codemsa)
Awg. 750,00 pa luna (inclui gas y cable)
exclui awa y coriente un luna di deposito
parkinglot cu remote
cel: 7404596 -5831036

All Pro Pest Control

Tin servicio di spuit tur insecto e.o. fruminga, cacalaca, raton, djaca, carpata etc. etc. Pa evita dengue tambe nos ta haci garden spray.
Yama nos na 5663043 of 5675133
Of pasa na Shaba den e mall riba e laundry.

**Les di
Idioma**
Estableci na 1993
✓INGLES
✓HULANDES
Grupo Awg.250 pa luna
individual Awg.400
Mante di entochi
☎ 5825893 Juff. Ras

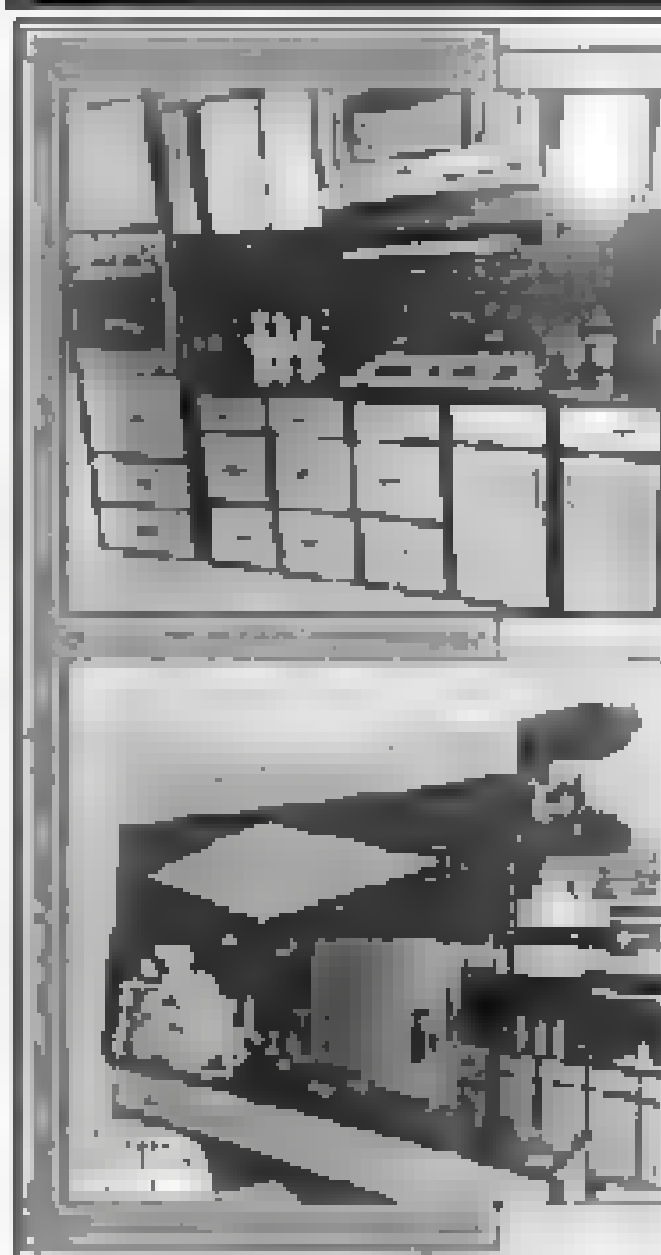
TA BENDE
Cosnan di Baby
entre otro
Cama
Interesado Call
5931012

"Learn to Drive" beginner brush-up Courses

English Spanish Instructor
Very Reasonable rates.

patience is our business

For information
Call 586-1413



Cabinet & Construction

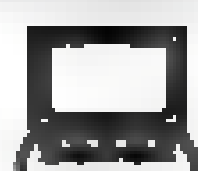
Nos ta traha tur tipo di Cabinet
cushina, banjo, kamber, office, hotel etc..
tambe nos ta instala Top di Graniet of
Marmer y no cumpra cos nan di carton y
nos ta hasi tur trabou nan di Construction
manera traha of renoba bo Cas

Call: 6606516 / 5612532

We Are Simply the Best

email: nchardgeerman@hotmail.com

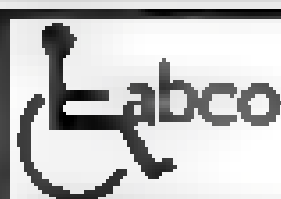
Computer Courses



Since 1993

Beginners / Advanced

*WORD *EXCEL *E-MAIL
*INTERNET *FACEBOOK
*POWERPOINT*PHOTOSHOP
*QUICKBOOKS BEG y ADV
Tambe: Type les y
Pakket pa 00+ PERSONAS
Tel.5880950-7438585



Medical & Home Healthcare Services

Av. Mile Croes 52, Dakota - Aruba

Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTIONAN DIABETICO

Manera:

Diabetic Hand, Elbow & Knee Loton
Diabetic Face Care
Diabetic Nail & Finger Cream
Diabetic Foot Massage Cream
Diabetic Key Chain (Jabero)
Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
Special Medical Diabetic Shoes
Glucose Perfect (Machine pa test sucu den sanger)

Labco Medical
lider den productionan
Diabetico na Aruba

NEW GENERATION

TIN BO SOLUSION!!!

pa chica pos



:5605435

:7477004

servicio pa cas, compania, hotel, ect

Hattrick di Jean Rony Mesidor Caiquetio ta mantene su firme pa titula campeon divislon dos



STA. CRUZ -- Diahuebs anochi campeonato divislon dos ■ continua ■ Caiquetio enfrentando S.V. Universal e trabuconan di Pos Chikito bao guia di e veterano Mew ■ sa di sorprende Caiquetio pa tuma ventaha 1-0 den e promer minuutnan di wega. Pero ■ Caciquenan di Paradera a sa faltando per di minut promer cu halftime pa bolter e score na 2-1.

Na di 41 minuut Jean R. Mesidor a ricibi un tremendo paso den doelgebied ■ unda su so cu keeper a ■ di deposita e bala den net pa empata ■ wega na 1-1. Despues na di 44 minuut Jean R. Mesidor tawata sa

di hasi e wega 2-1 i asina halftime a bai aden den un wega basta regular i cu caiquetio cu leve dominio riba e muchanan di Pos Chikito.

Despues di halftime Jean ■ Mesidor den un hungada individual ta bai laga e defensa i ta deposita e bala den net pa ■ score bira 3-1 i despues ta Johnny Gomes ta haya su so dilanti goal i keeper i sensacionalmente a sa di vence e portero pa hasi ■ wega 4-1.

Apesar cu Caiquetio a haya un avalancha di oportunidad pa amplia e score pero e muchnan no tawata sa di probecha. Cu e resultado aki S.V. Caiquetio

S.V. Estrella Lifida bastante activo durante siman

STA. CRUZ -- Durante siman Estrella tabata bastante druk y dia dialuna pa diabierna nos tabata di bishita na veld di Dakota den 5 categoria. Estrella Juniores ta perde 2-1 contra Dakota, Tumainy Taylor a score pa Estrella. Minibaby ta gana 3-0, golnan a ser anota pa Terrick Monsanto, Arlano Maduro y Joep Bastiaens. Estrella Baby ta empata na 1 cu Dakota. Trevor Faro a score e uniko gol pa Estrella den lifida A, Estrella ta gana Dakota cu score minimo ■ 1-0, Jamir Arends a anota e uniko gol di e partido. Den categoria B,

Estrella ta perde cu score di 3-0. Diasabra mainta na tereno di Estrella, RCA tabata di bishita den 3 categoria. Estrella Minibaby ta perde 3-0. E di dos partido, Estrella Baby ta empata na 2 cu RCA, Trevor Faro a score ambos gol pa su team. Den categoria A, Estrella ta empata na 3-3 cu RCA, golnan ■ ser anota pa Nelgin Molina, Kevin Tromp y Travis Farol. Atardi na veld di Jong Aruba, Estrella Menor ta gana Jong Aruba cu score di 5-0. Esnan cu a score ta David Morales 1x, David Dubero 1x, Eugene Williams 2x.

Aischal van der Linde di Brazil Taekwondo Stichting preparando pa Campeonato Mundial na Korea

STA. CRUZ -- Aischal van der Linde ta den e seleccion maximo ■ Aruba y ta all out pa e campeonato mundial ■ Korea. Carlos Hernandez ■ trainer di seleccion ■ Aruba semper tin su team bon prepara pa cualkier evento. Aña pasa e atletanan di Aruba a score na grandi y a pone e nomber ■ Aruba na bon ■ halto na unda cu Taekwondo ■ bay rond mundo si no ta campeonato ta referee of campamento.

E nomber ■ Aruba ta masha conocirond mundo caba specialmente den e mundo di Taekwondo. Awor ta toca turno e grand final na Korea ■ unda cu Aischal van der Linde ta bay representa Aruba den ■ categoria te cu -46 kilo. Normalmente Aischal van der Linde sa bringa den e categoria te cu -49 kilo pero ■ biaha aki a dicidi hunto cu su coach Carlos



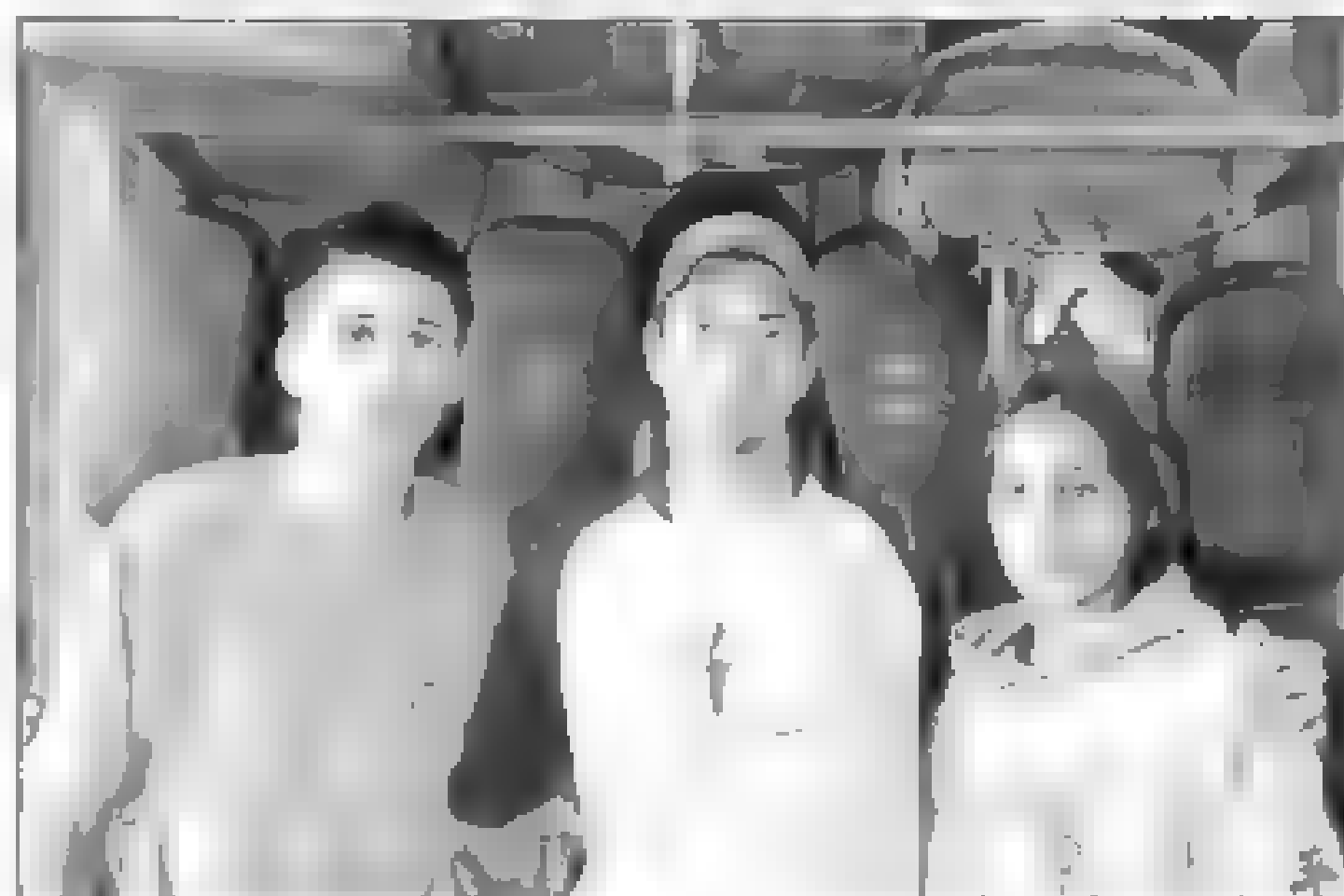
Hernandez pa baha 3 kilo pa asina e bringa te cu -46 kilo. Aischal van der Linde ta saliendo pa Korea dia 24 di April ■ unda cu e ■ bay topa cu Stuart Smit cu lo biaha for di Hulanda pasobra cu Stuart Smit ta studiando actualmente na Hulanda. Aischal van der Linde a bin na ■ cede di Brazil Taekwondo Stichting diabierna atardi pa asina splica e atletanan ■ ta na caminda pa bira un elite un tiki di su plannan pa e aña aki, specialmente awor cu e tin cu bay representa

Aruba na Korea. E chikitanan cu ta ■ futuro di mayan semper ta elogia esaki. Panan logra di bira manera Aischal van der Linde y Stuart Smit nan tambe mester cuminsa un caminda y Brazil Taekwondo Stichting ta brinda esaki. Pa bira un atleta elite mester sacrifica hopi cos den bida manera Aischal van der Linde, Stuart Smit, Nigel Ras, Monica Pimientel, John Hairo Maduro y Leonard Janga. Aruba tin varios atleta cu ta train den e seleccion bou guia di Carlos Hernandez, pero semper ta scol of trabou ta pone cu nan no por bay representa Aruba den exterior.

Ainda Taekwondo no ta un Top Sport na Aruba manera otro paisnan na mundo na unda cu Taekwondo ta nan pan di cada dia.

Na otro paisnan rond mundo nan ta wordo paga pa train y pa representa nan pais. Nos di Brazil Taekwondo Stichting ta desea Aischal van der Linde y e team ■ Aruba hopi exito na Korea. Nos sa cu Aischal van der Linde ■ logra un medaya mas pa Aruba na Korea.

E ta bon prepara, motiva y cla pa cualkier contrincante.



NOTICIA INTERNACIONAL

Lo dura 9 luna pa termina cu e crisis nuclear na Japon



Tokyo/Fukushima= E operador ■ e planta nuclear di Fukushima Daiichi, ■ bisa cu e ta spera di controla e crisis , pa fin di aña Tokyo Electric Power Co (Tepco) ta busca pa reduci ■ leknan di radiacion den tres luna y pa fria e reactornan dentro di ■ luna. E utilidad a bisa cu e ta planea pa cubri e edificio di e reactor, cu a ser alcanza door di e temblor y tsunami dia 11 di Maart. Casi 14.000 persona a muri y mas di 14.000 otro te ainda ta perdi. Tepco ■ devela su plannan na momento cu Hillary Clinton brevemente a bishita Tokyo pa priminti apoyo di Merca pa reconstruccion di Japon.



Kenyanonan ta domina Marathon di London

London= Emmanuel Mutai y Mary Keitany ■ completa e duo di Kenya, na momento cu nan ■ gana ■ careranan masculino y femenino, di e Marathon ■ London, ajera Diadomingo. Mutai ■ core un record di London di dos ora y cuater minuut y 39 seconde, mientras cu Keitany a gana cu 2:19:19.



■ ■ cuater marathon femenino hamas estableci. Den e careda masulino, Martin Lel a sprint na di dos luga dilanti di Patrick Makau na momento cu Kenyanonan a jena e prome tres luga-nan. E runner-up femenino ■ resulta, e campeon di Rusia Liliya Shobukhova. Mutai a bisa periodistanan " ■ soñonan a bira realidad. ■ dia a jega pa mi. Mi meta tabata solamente pa gana e careda, mi no tabata enfocando riba e tempo. "Mi ta felis di por ■ core na London. Dos biaha mi tabata number cuater y un biaha number dos. Ta un logro fantastico pa mi personalmente. Mary Keitany coriendo solamente su di dos marathon ■ controla e ultimo parti di e careda femenino y e atleta di 29 aña aki a gana pa casi un minuut for di Shobukhova. E Rusiano mundial tabata gran favorito pa retene e titulo di ■ Marathon di London y tabata lidera for di cuminsamento. Pero Keitany na ■ di 15 mija ■ aumenta su velocidad completamente te na final. Keitany: "Mi ta contento di a gana e careda. Mi a dicidi di bai pa mi mesun velocidad na di 21km. Mi ta kere cu mi ■ sorpresa mi mes, door di a core cu e ganador di aña pasa Shobukhova".

Bombardero suicidio Indones ta herida 28 den explosion na Mesquita



Jakarta= Un sospechoso bombardero suicidio, a ataca un mekita na Indonesia matando su mes y herando ■ otro persona. Majoria di ■ hendonan ta oficialmente di polis, pa motibo cu e atake a tuma lugar durante oracionnan di Diabierna, na un mesquita den un cuartel di polis na Cirebon, West Java. Esaki ta e prome sospechoso di atake suicidio den e pais, den dos aña, pero ■ sigi un cantidad di bomnan di carta. Un majoria di indonesnan ta Musulman, pero ■ ■ stado ta secular. Testigonan a bisa cu e homber tabata sinta meimei di ■ devotonan, ora cu e la detona e explosivonan. E tabata resando for di e di tres rij y di biaha tbatain un explosion. Version policial: Polisnan ta esunnan mas activo den ■ lucha contra terorismo y ta pa e motibo ei nan ta furioso cu nos. Diferente militantenan halto sospecha di envolvimento den ultimo bombardeonan na Indonesia recientemente ■ ser aresta of mata door di polisnan.

Francia ta blokea treinnan Italiano cu migrantenan



Paris= Autoridadnan na Francia a blokea treinnan for di Italia, den un intento pa stop migrantenan Nort Africano pa drenta e pais. Trein cu migrantenan y activistanan politico a ser para na e frontera, causando cu Italia ■ lansa un keho oficial cu su bisiña-nan. Italia a causa rabia di Francia, door di a duna permisionan temporario na miles di migrantenan di Tunisia. E permiso ta permitinan biaha libremente den hopi pais Europeo. Ministerio di exterior di Italia a bisa cu ■ accion di Francia tabata "ilegitimo y un violacion cla ■ principianan general Europeo".

NOTICIA INTERNACIONAL

Presidente Raul Castro ta buscando limite di 10 aña



Habana= Presidente Cubano, Raul Castro a bisa cu posicionnan halto politico mester ser limita na dos termino di cinco aña y "priminti" "rehuencion sistematico" "gobierno Presidente Castro tabata papiando na "cuminsamento di e prome congreso di e Partido Comunista di Cuba" den 14 aña. E "bisa cu e liderato di e partido tabata den necesidad di renobacion y lo mester ta suheto na auto-critica severo. E proposicion ta sin precedente bao di e comunismo Cubano. Castro di 79 aña, "mustra bon cla cu "limitenan aki lo ta aplicabel pa su persona tambe. E la tuma over for di su ruman Fidel na 2008 y entre nan dos nan "goberna Cuba " 52 aña. E "reconoce cu " "confiansa di "majoria di Cubanonan a ser poni na prueba, en relacion cu "partido y "revolucion". E la bisa cu Cubanonan lo mester surpasa un "mentalidad di inercia" y "bisa cu e unico cos cu lo por menasa "e revolucion tabata "nos inhabilidad pa rectifica nos erornan". Su ruman y ex lider Fidel Castro, di "año no tabaa presente na e eventonan di e dia. E la bisa "e ta lamenta su ausencia, pero ta sinti su mes orguyoso " "congreso y e parada militar cu a precedi esaki.

Mexico ta aresta sospechoso di grafnan masal na Tamaulipas



Ciudad di Mexico= Forsa naval Mexicano a bisa cu nan "captura e sospechoso principal den e asesinato " 145 persona, kende nan cadavernan "ser haña den grafnan masal den e estado norteno di Tamaulipas, na cuminsamento di " luna aki. Omar Martin Estrada-conoci como- El Kilo- "ser acusa "ta e lider local, di "cartel di droga Zeta, na San Fernando, na unda cu e cadavernan "ser haña. Un recompensa di 1.2mjon dollar a ser ofrece pa su captura. Aparentemente majoria di e victimanan a ser secuestra for di busnan. Estrada tambe ta ser acusa "ta involvi den asesinato di 72 migrante di Centro y Sur America kende nan cadavernan "ser haña den e mesun area, aña pasa. Cinco otro sospechoso tambe a ser aresta.

Chile ta exhuma restonan di Presidente Salvador Allende

Santiago= E restonan di e ex presidente di Chile Presidente Salvador Allende lo ser exhuma, como parti di un investigacion den abusonnan di derecho historico, segun orden di corte di husticia. Investigadornan "purba di determina si Allende a comete suicidio of "ser mata door di soldanan den "golpi di estado di 1973 cu "trece Augusto Pinochet "poder. E cadaver di Allende a ser haña den "palacio presidencial, despues cu e edificio a ser ataca door di trupanen y avionnan Huesnan



"dici di cu e exhumacion lo tuma lugr den "di dos mita di luna " Mei Miles a ser mata, "desaparece of tortura bao di "regimen di General Pinochet cu "dura te 1990. E caso di Allende ta un di e 726 supuesto abusonnan di derechonan cu investigadornan ta tratando. Un raport oficial "post mortem" cu a ser haña ta bisa cu e la comete suicidio usando un rifle cu "la haña di su amigo Fidel Castro. E doctor di Allende "confirma "conclusion aki y esaki "ser acepta tambe door di su famia. Pero algun "su apoyadornan ta continua cu "pensamento cu e la ser mata door di solda-nan.

E cantidad di mortonan di tormenta y tornado ta aumenta na Merca



Condado Bertie/N Carolina= E cantidad di morto for di e tres dianan di tempo severo, na di diferente estadonan Sur di Merca a subi awor te na 35 persona. E ultimo estado cu a ser asota, tabata North Carolina, na unda cu 62 tornado a laga un rastro di destruccion den e peor tormenta cu "dal e estado den dos decada. E gobernador a declara un estado di emergencia despues cu mortonan "ser raporta den cuater condado. Gobernador Perdue "bisa cu oracion y pensamiento "bai cu tur esnan na Nort Carolina, kendenan a pasa door di un dia horibel. Oficialnan a bisa cu e cantidad di victimanan lo aumenta, segun ekiponan di rescate ta busca den "areanan cu a ser destrui. Algun informenan Mericano, a pone e cantidad di morto caba na 44. E tormenta "causa tornado y inundacionnan relampago den henter e region. Gobernador Berverly Perdue a bisa cu "cantidad di tornadonan ta esun di mas hopi for di 1984. Tin masomenos 21.000 habitante den e condado, cu ta localisa na 130 mija, este di e ciudad "Raleigh. Tabatatin fatalidadnan tambe na Alabama, Akansas, Oklahoma y Mississippi. Un mama y su dos jiunan tabata refugia den nan trailer, ora cu esaki a ser benta masomenos 500 pia door di e biento y "cai riba su dak. Nan tur tres a muri. Despues "tormentanan "move den direccion di Atlantico.

Operadornan di buceo ta sigui gara y elimina Lionfish



STA CRUZ -- Despues di e exitoso Lionfish Derby recién di 19 Maart ultimo organiza pa Aruba Marine Park Foundation en cooperacion cu Santa Rosa y Centro Pesca Hadicurari operadornan di buceo ta sigui cu e bon trabao di elimina Lionfish. Durante di simannan tras di lomba varios ta e operadornan di buceo y voluntarionan cu a trece Lionfish na Hadicurari.

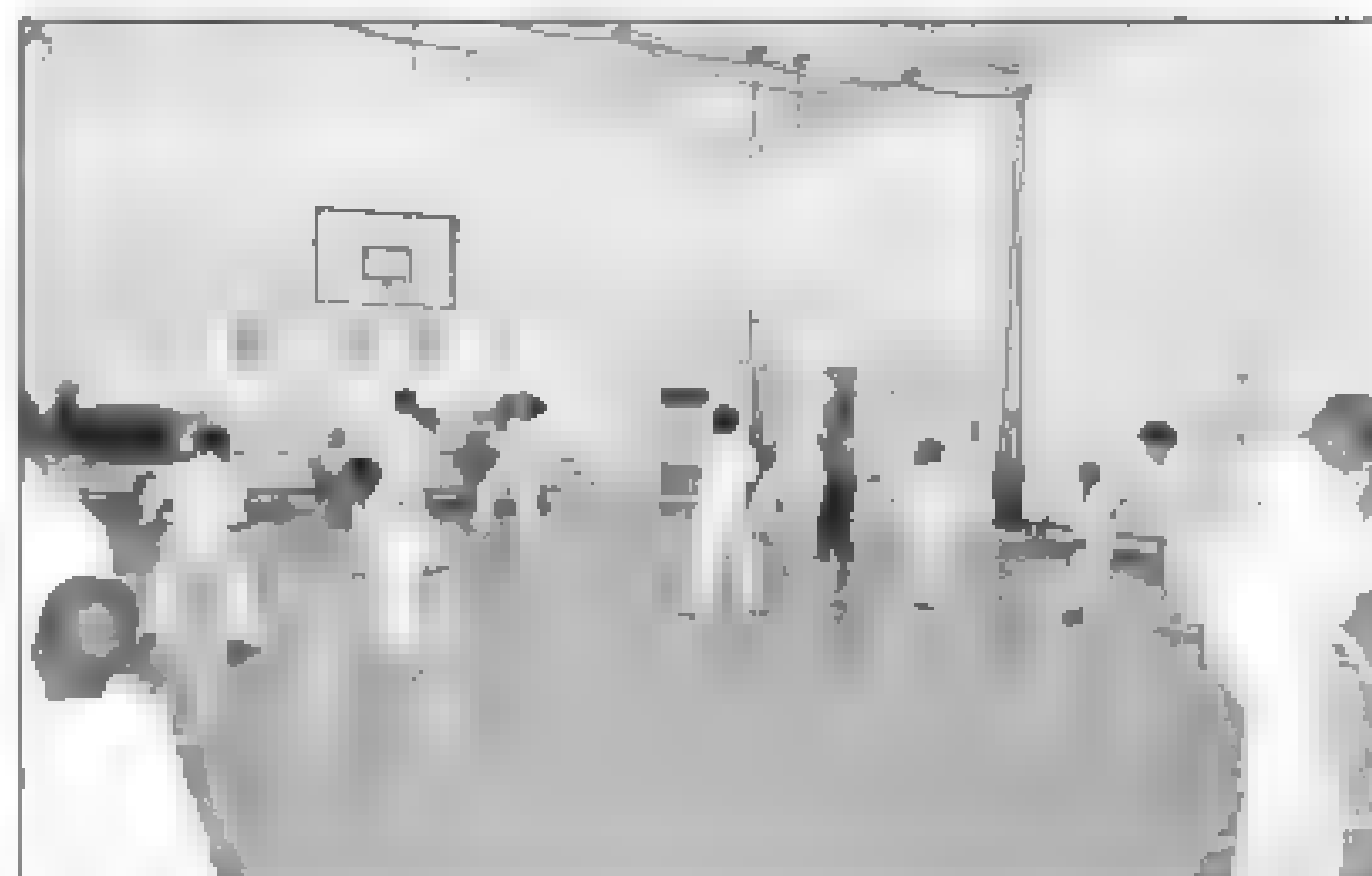
Na cabez tin Diversity Aruba Dive School cu a trece no menos cu 5 Lionfish. Canicio van der Biezen cu su grupo Lifeguards tambe a reporta captura di 4 mas. Asina por sigui muestra cu mensahe ta yegando na amantenan

di lama y particularmente operadornan di buceo cu tur dia ta den awa pa trata yuda controla Lionfish invasivo Door kita tur Lionfish cu topa na e sitionan di buceo cu ta frecuenta ta crea asina yama sanctuario of na ingles "safe haven" cu ta fungi como areanan unda pisca chikito por haya chens di crece e forma aki operadornan di buceo ta contribui di crea reservanan pa piscanan cu ta un atraccionnan principal na nos industria turistico. Piscadornan tambe ta sigui activamente den e control di Lionfish. Miembronan di Aruba Marine Park Foundation (AMPF) tambe regularmente drenta awa y busca Lionfish cu ta

ser reporta pero no gara. Di e forma aki comunidad ta birando instrumento principal den yuda den proceso di controla especie invasivo te ora naturaleza tuma encargo di su mes. Ta di aplaudi instancianan manera Diversity y Lifeguards Aruba pa nan esfuerzo di trece e capturanan pa por haci estudio riba nan y pa demostracion na publico. E Lionfishnan entrega recientemente ser usa den demostracion diadomingo awor 17 di April na Santa Rosa unda lo tin un booth informativo specialmente dedica na e topico. Pa mas informacion por tuma contacto un di instancianan envolvi of via [facebook.com/hadicurari](https://www.facebook.com/hadicurari).



Moi-Dum Taekwondo Center preparando pa Gold Coast Taekwondo Cup y Malta Polar



STA CRUZ -- Diahuebs atardi Lorenzo Salaz di Tec Inc trece Malta Polar pa e atletanan na Moi Dum Taekwondo Center cu ta train na Emma School na playa. Lorenzo Salaz a tende di e Gold Coast Cup y sabiendo cu esaki e prome cualificacion pa Best of the Best Malta Polar Taekwondo Cup a dicidi di hiba Malta Polar pa e team di Moi-Dum Taekwondo Center. E dos trainers nan no tabata sa nada di esaki pero a npara cu e atletanan a cuminsa haya mas energia despues cu nan a bebe nan Malta Polar cu Lorenzo Salaz a trece durante nan training. E idea di Lorenzo Salaz cu esaki ta pa e team ta bon prepara pa e tercer Gold Coast Taekwondo Cup organisa pa Brazil Taekwondo Stichting cu ta tuma lugar dia 7 di Mei den Joe Laveist Sport Park. Pa Best of the Best Malta Polar Taekwondo Cup esnan cu kier ta aden mester clasifica y Gold Coast Taekwondo Cup ta e prome na unda cu tur cu participa aden ta haya nan oportunidad. E aña aki Best of the Best Malta Polar Taekwondo Cup lo bay ta mas grandi cu aña pasa y Moi-Dum Taekwondo Center a cuminsa pone hopi

atencion ariba esaki caba. Master Herrich Lo-A-Njoe y Moises Dumfries cualnan ta e trainers nan di Moi-Dum Taekwondo Center ta hasta train di awor aki caba ariba diasabra atardi pa asina prepara nan atletanan pa nan clasifica. For di diamars y diahuebs awor tambe a bay te diasabra atardi 3'or. Moi-Dum Taekwondo Center no tin un aña ainda pero ya caba tin plan nan grandi pa atletanan di e scol. Pa dia 1 di mei scol ta bende cuminda pa asina recuade fondo e scol mester di mas material pa asina nan por train mas miho. Claudia Arends tabata ausente door di su scol ta bek den shape caba preparando su mes duro pa topa ken cu ta pasobra Claudia Arends si kier clasifica. Claudia Arends a participa aña pasa den Best of the Best Malta Polar Taekwondo Cup y ta preparando su mes pa Clasifica caba. Brazil Taekwondo Stichting tin 3 camptaining aki na Aruba pa e atletanan di Taekwondo pa asina nan ta bon prepara pa Best of the Best Malta Polar Taekwondo Cup. E team di Merca ta bay ta e prome cu un team di 8 atleta caba. Tropicana Hotel y Aruban Resort bay ta e cede di entrenamiento.

TA BENDE FLIE

Nos ta ofrece tur sorto di flie.
Tambe nos por traha segun e tamaño y e forma cu bo ta desea.
Yama 730-7626
of pasa na Fiyostraat 36

Ki ora cos ta cayente pa AVP, mester los e BURICO Melvin Tromp Pika ora Bo ta papia disparate den aire y no ta comprende e materia Nos ta challenge BO pa bay libremente entrega un keho oficial

STA. CRUZ -- Atror por a tuma nota cu ki ora cos ta cayente pa AVP, nan ta los e BURICO Melvin Tromp pa bay come yerbe y purba desvia atencion.

Cu AVP a usa e strategia aki desde cu el'a drenta gobierno tabata conoci. Ministernan manera Mike & Mike no mag di ta den luz negativo pero di acuerdo cu nan strategia ta manda nan muchanan manda pa haci trabao sushi cada rato cu e planchi ta na candela.

Asina por a tuma nota cu por ehempel Clarisca Velasquez y Donkey Melvin Tromp ta esnan yama dependiendo a topico. Kico realmente AVP kier logra ta pa momento cu tin atakenan fuerte riba gobierno, mester usa e strategia pa los esnan menos capacita den AVP pa purba papia BOBEDAD y asina desvia tur atencion pa purba neutraliza locual realmente ta pasando.

Asina por a tuma nota di Clarisca Velasquez yamando

tur empleado di KIA pa "appel putri" lubidando cu e mes tin un lessenaar cual lamentablemente NO ta papia den kantoor na Balashi.

Tur locual bo a haci riba a lessenaar aki, tabata durante bo ora di trabao unda supuestamente bo mester tabata cuidando pueblo. Donkey Melvin ta mesun cos.

Mike Eman na un manera inteligente a apunta Donkey Melvin pa ta esun cu mester atende cu Lotto. Pueblo por nota toch cu desde Mike Eman a bira promer ministro, e ta trata na tur manera pa keda leu for di noticianan negativo.

Ta bon pa menciona cu e politica y strategia usa pa Mike Eman hunto cu Henny Eman kendenan ta esnan cu a presiona Mike de Meza pa investiga Lotto di tal manera ta conoci pero no lo descarta cu Mike de Meza hunto cu su marionetanan mester carga e peso di resultado den añanan nos dilanti.

Asina Donkey Melvin awor bo ta na turno pa purba desvia tur

atencion ki ora cu nan planchi ta na candela.

Nos lo conseha Donkey Melvin pa "be a man and not a mouse" y cana bay entrega Bo keho na Landsrecherche of na ministerio publico. No keda skirbi den bashi y purba kita atencion. Edmond Croes ni Endy Croes No a gaña riba nan MAMA manera abo si manera un cobarde a haci den eleccion haciendo como si fuera cu Bo MAMA a wordo menaza. Pueblo no a libida esey. Pues Donkey Melvin cana bay entrega Bo kehonan awe mes a husticia si ta HOMBER bo kier play. Nos sa con nos a wordo educa y nos a pasa TUR triki sushi di campaña desde tempo di Betico cual boso hendenan a humilia ayera y tambe den tempo di Nel kende tabata 4 biaha promer minister di Aruba cu bo kier of bo no kier.

Cuminsa pensa riba bo proximo trabao pasobra parlamento sigur Bo no lo bolbe mas ya cu pueblo awor conoce bo BOBEDAD y INCAPACIDAD.

Aparentemente e concubina ald ta "timeshare" di
Steinmetz y Otmar Oduber

Concubina di Director di AAA representando Schiphol Group na Aruba pronto lo haya un contracto lucrativo

STA. CRUZ -- Na airport tin un yambo ta cushinando.

Directeur Steinmetz ta sinti candela bao di su pianan door cu Otmar Oduber tin otro agenda.

Aunke Mike Eman a splica esnan concerni cu over "my dead body" lo move Steinmetz, toch por a comprende cu tin diferente desaroyo.

Un di e desaroyonan ta cu Simon Oduber ta loco pa bolbe como director.

Mike Eman sin embargo a splica su posicion claramente.

Esaki no ta tur cos pasobra den e security checkpoint na e parti Americano tambe tin algo ta stobando.

Aparentemente American Airlines y otro airlines cu ta haci uso di esaki, mester paga \$1 us dollar pa cada persona cu pasa door di e screening

aki y pues ta papia di un negoshi di alrededor di 2 milyon dollar pa aña.

Steinmetz ta tratando di scapa su peyeho di diferente otro acusacion pero ta pushando pa haya un pida di e negoshi aki.

Tin hopi problema cu e compania cu actualmente ta atendiendo e "Security Checkpoint" aki pero no ta descarta cu e CONCUBINA di Steinmetz kende aparentemente tabata concubina di minister Otmar Oduber tambe lo ta esun cu muy probabilidad lo take over e Security Checkpoint aki dentro di poco.

Schiphol Group por medio di directeur Steinmetz ta meti den e bada bada aki y den dlanan nos dilanti lo demonstra cu tur prueba kico exactamente ta ocuriendo. Keda pendiente!!!

Accidente pa motibo di velocidad halto y no duna preferencia



STA. CRUZ -- Diasabra den oranan di atardi na e crusada di Bubali a sosode un accidente cu basta danjo material. Esaki tabata debi cu un chófer di un suzuki liana V-645 biniendo for di pariba y un ford A-3042 cu tabata bin for di San Miguel. E locutor y presentador di deportenan ora di weganan di bala mundial tabata den e ford f150 a declara cu e suzuki tabata 3 palo di luz leu for e crusada y sigur

e suzuki tabata riba su caminda di preferencia y riba un velocidad halto y aki e chauffeur di e ford a purba na tuma un chance pa subi e crusada y e suzuki biniendo abao e lasta un brake basta bon y asina mes e baki di pickup pone draai completo pa despues para cabes pabao y e suzuki mes e ricibi basta danjo material. Afortunadamente ningun persona herida

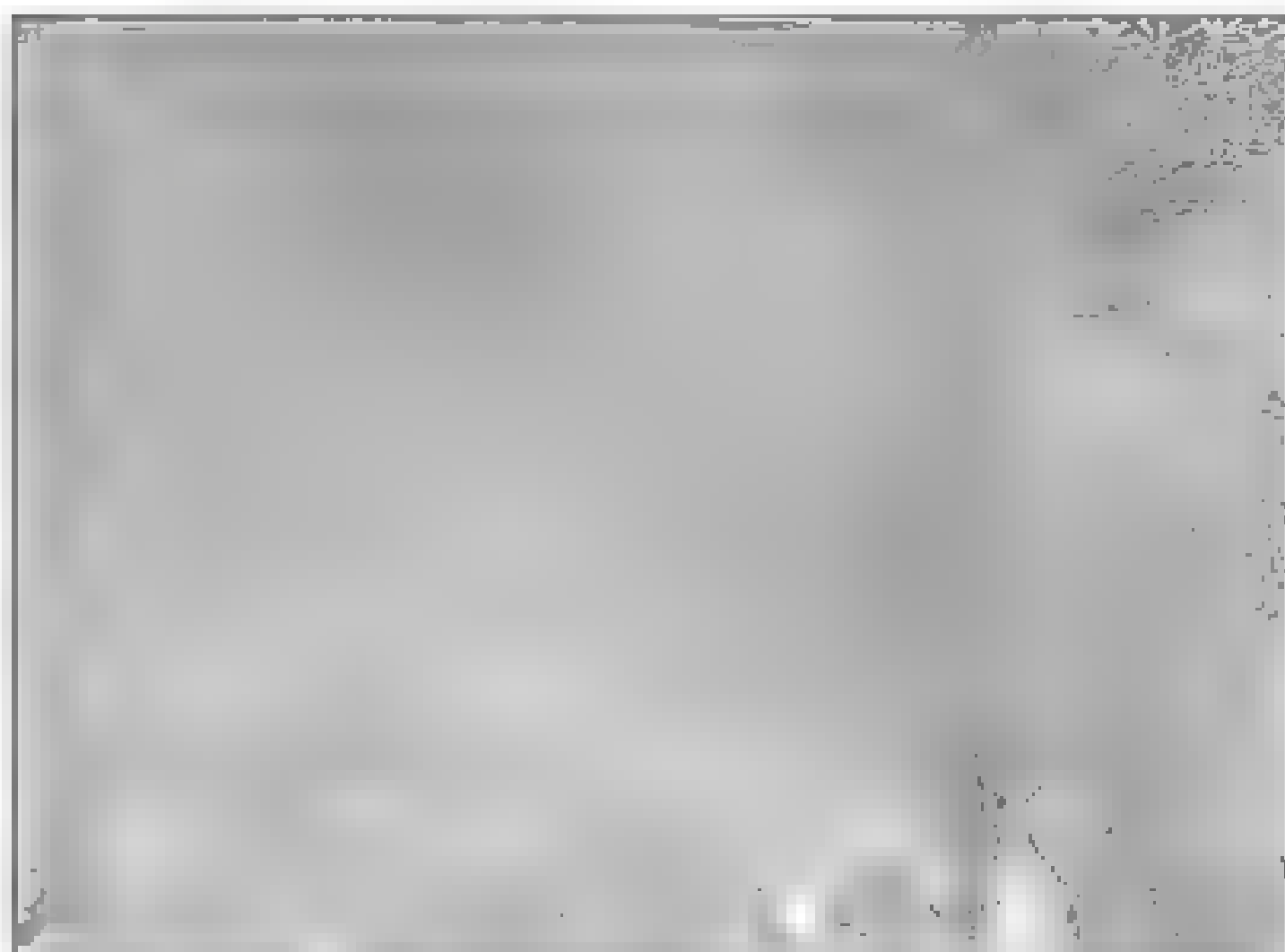


Misteriosamente trailer a pega candela na Bushiri Hotel

STA. CRUZ -- Diabierna den oranan di anochi security di Bushiri Hotel a

tuma nota di un candela grandi den e trailernan bandona cu tin pariba

di e hotel aki di biaha e despacha tanto polis y brandweer na e sitio. Na yegada enberdad un di e trailernan cual tabata habita pa algun choller e pega candela misteriosamente debi cu algun ora prome polis a core e chollernan for di e trailer. Aki brandweer eherce su trabao y paga e candela. Durante cu fotografo e saca potret por a tuma nota di bais y algun cos mas den e trailer cu ta indica cu tabatin persona tabata biba den e trailer aki



Candela den un cas inhabita caminda mesa di palo bieu a wordo cendi na candela

STA. CRUZ -- Diasabra den oranan di atardi habitantenan di Dominicaweg na Terabana a tuma nota di humo saliendo for di un cas bandona aki di biaha a pidi bomberonan y polis na e sitio. Ya cu e prome instante tabata papia di un cas na candela dos truck bomberil a sali pa direccion di e cas ora e prome truck a yega e



tuma nota cu ta di un cas bandona y polis tambe a presenta na e sitio. A kibra drenta for di un porta dilanti y drenta paden y a tuma cu mesanan bieu y algun otro objeto mas cu a wordo sendi na caminda pa un persona cu ningun hende no sa ta ken. Bomberonan a paga e candela y hunto cu polis a bandona e sitio



Mementomori Funeral Home

*Lo e seca tur lagrima for di nan wowo
y morto lo no existi mas, pasobra tur cos di
Antes a pasa bay*

Cu inmenso dolor y tristeza nos ta participa fayecimento inespera di:



John Frederick Angela

Miñor conoci como John
15-02-1957 / 11-04-2011

Na nomber di su mama: Sra Vda Maria Angela –Tromp
Rumannan: Sofia Angela y Rudy Croes
Dorothy y Mirto Croes y Famia
Sr. Vdo Adelmo Santiago

Su swa:
Su sobрино- y sobrinanan: Leonel y Onoria Bustillos y Famia
Janine Figaroa y Gregory Florencio y Famia
Andy Santiago
Mirchella Croes

Su sobra-sobrinonan: Alexander Bustillos
Kevin y Mylene Florencio
Katrinchi Maduro y Famia

Su madrina:
Tanta- y Omonan: Gertruida y Cnsmo Carolina y Famia
Johanna Alberts y Famia
Marciano Angela y Famia
Sra Vda Enfie Tromp-Kock y Famia
Sr. Vdo Rey Wouter y Famia

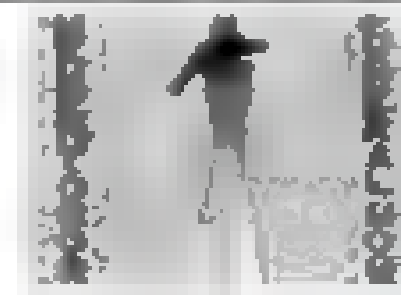
Primo y primanan y demas famia:

Tromp, Angela>Wever, Navas Wouter Croes, Maduro Dirksz Engelen Rosel, Albertsz, Carolina Willems, Flanegin Lacle, Figaroa Bustillos, Florencio Ridderstap, Staf y personal di Fundacion Adopt an Addict, sra Audrey Lacle y su mentor di Hogares Crea Modelo, sr. Osiris

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Lugar di flor of krans un donacion na "Adopt an Addict" ta altamente aprecia
Lo tin un box disponibel pa e bunita gesto aki.

Despensa nos si den nos tristeza nos por a lubida algun Famia.



Mementomori Funeral Home

*Lo mi no muri, nò, lo mi biba, y lo mi conta
Señor su hazañanan. Habri portanan santo pa
mi, mi kier drenta y alaba Señor. (Salmo 118)*

Cu inmenso tristeza nan nos curazon, nos
ta participa fayecimento inespera di nos
estimado:



Sr. John Benjamin Maduro

Miñor conoci como Johnny
(Ex taxista - Taxi 129)

Na nomber di su esposa: Sra Syra Maduro- Rasmijn

Yiunan: Magda y Michael Johnson
Sheila y Danny Maduro
Almira Maduro

Nieto y nieta stima: Maylan Johnson
Michael-John Johnson

Manera yiu: Susy Winklaar
Manera nietanan: Aura Estela y Silvia Ras

Rumannan: Sra vda. Verona Geerman-
Maduro y famia na Merca
+ Lucia Maduro y famia

Cuñá: Sra vda Jolanda de Freitas-
Rasmijn y famia

Sobрино- y sobrinanan y famia na Aruba y Merca.

Primo- y primanan y famia
Primo stima: Carlos Faerup y famia

Su 11 ñanan

Tur su amigonan y amiganan
Muy en especial su amigo Augustin Ras

Coleganan ■ taxi y restaurant
Specialmente Papiamento Restaurant

Su bisñanan
Specialmente sra vda Rafaela Ras y ■ grupo di
oracion

Demas famia y conocirnan

Famia: Maduro Rasmijn, Johnson Geerman,
de Freitas, Winklaar, Wever, Koolman, Fasih,
Abootorabi, Gallego Faerup

Ta invita tur esnan cu a stime y aprecia ■ y su
famia na e acto di entierro cuá ta tuma lugar
diamars 19 di April pa 4'or di atardi saliendo
for di Misa Inmaculada Concepcion pa Santana
Catolico na Santa Cruz. E resto mortal lo ta
reposa for di 2'or di atardi den Misa Inmaculada
Concepcion na Santa Cruz

Adres pa condolencia:

Santa Cruz 244
Dialuna 18 di April di 7'or pa 9'or di anochi.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por
ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier pidi nos disculpa si nos por a lubida un of
otro famia den nos tristeza

Misa pa Nos Grandi y Enfermonan.

Dialuna awor, 25 di April 2011 pa 9'or ■ mainta, lo tin un Santo Sacrificio di misa

■ Misa Fatima Dakota especialmente pa nos Grandi/Enfermonan. Den nomber di Reverendo Pastoor Daniel Wieslaw Szpila CSMA Comision Organisatonu ta suplica si Sr. Redactor por publica e noticia aki den bo prestigioso corant p'asina

famianan por prepara nan sernan keru y pa trece nan misa sin falta. Tambe Sacramento di Santa Oleo lo wordo duna. Ta bon pa remarca cu un hende no mester

ta muriendo pa ricibi Santa Oleo. Despues di misa lo tin e traditional brindis den Cas Parokial Dakota. Masha danki pa boso cooperacion

Pedro (Shan Pe) Krozendijk

Wayaca na: 32. Tel: 582-6714 (Cas)

Coordinador Comision Planificacion y Structura.

Celular: 592-5410

Diasabra awor IGLESIA MARANATHA ta presenta e curso

Maneho di Rabia

Rabia, no identifica entre sernan keru por crece bira amargura, resintimento hasta odio y por conduci ■ abuso fisico of verbal

Agun puntonan. Ora cu rabia ta bo maestro y no bo sirbido;

- bo ta perde paz.
- bo ta perde bendicion;
- bo ta perde amistad.
- bo ta bira malo
- bo ta haya dolor di cabez
- bo no por alcanza bo metanan
- hopi biaha strobabo di waak cu abo tambe por ta fout
- strobabo di concentra
- bo ta perde bo smile
- bo ta perde bo libertad
- bo ta perde bo simpatia
- bo ta perde bini alegria di bida
- bo ta perde confianza di tur hende
- ambiente ta pisa rond di bo (tention in the room- spanning)
- bo ta perde respet
- duna rabia importancia
- ■ ta hibe di generation pa generation

Rabia ta un emoshon normal cu por wordo usa pa bon of pa malo

Kico bo a siña den expresion di rabia cu no ta saludabel?

- Bo ta bira insegur;
- Bo ta bira intrankil
- Bo ta bira falso;
- Organismonan no ta traha bon mas
- Bo ta bira agresief
- Bo ta haya dolor di cabez
- Daño na otro

Rabia ta un parti di nos bida i nos no mester peka (rabia pero no peka). Bo rabia ta bo responsabilidad. Rabia ta un emoshon.

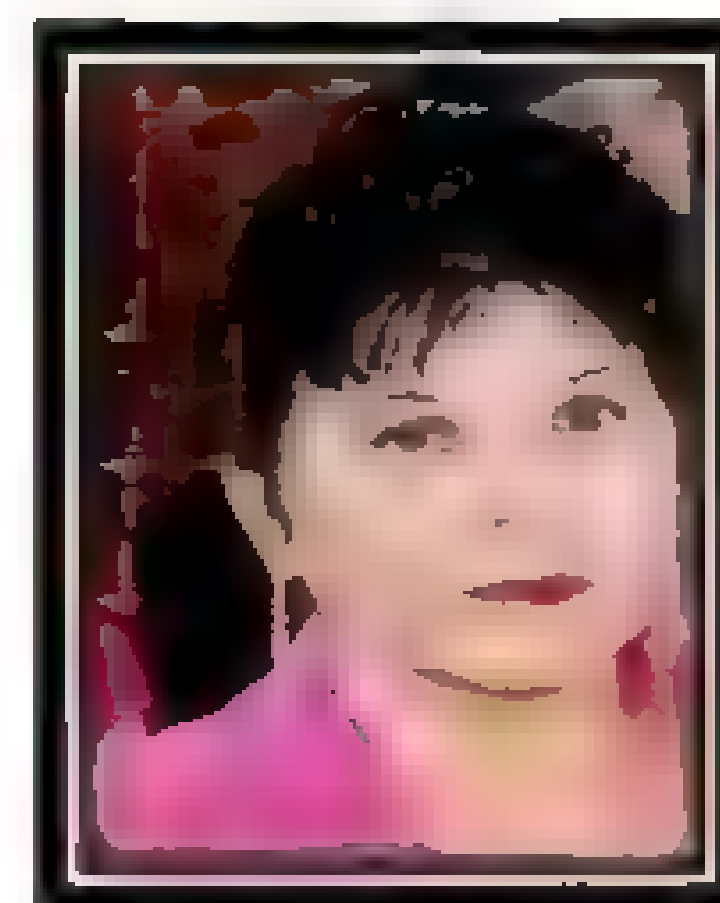
Con conciente bo ta di rabia den bo bida y cua ta e areanan den cual bo tin mester di haci cambianan?

- Siña scucha prome cu tende
- Tin mas pasenshi y permiti Dios
- Tin fe y traha riba bo dominio propio
- Rabia ta mi sirbido y no mi maestro

Iglesia Maranatha ta presenta cursonan con pa maneha ■ problema cu yama rabia. Rabia ta boso sirbido of bo maestro ■ ta controla Bo??? of bo por conta te 10 of cana bay y evita e problema??? cu por tin consecuencia pa bo y bo famia y sernan keru.

Diasabra awor TA CUMINSA CURSO NAN CON PA BIBA DEN LIBERTAD, Y NO BAO DI E MANEHO DI RABIA ... HOPI BIAHA NOS como hende no ta pensa kiko rabia of no pordon por hasi ku bo salud y tambe ■ bo mes un caracter... den e curso nan aki bo ta siña sa kiko ta rabia acumula... y kiko e por hasi ku bo y bo famia... e lesnan aki ta cuminsa diasabra awor 23 di april LO BO SINJA CON PA DEAL CU BO RABIA SA KIKO TIN BO HOSTINA OF DI CON SEMPER BO TIN MAL BEIS Y HOPI BIAHA TE HASTA HOSTIL BO TA SINJA TAMBE DEN E CURSO NAN AKI CON NO PA AFECTA BO MES Y BO CASA Y BO YUW NAN KIKO AGRESIO POR TRECE KU NE Y PA BO FAMILA... SA TAMBE KU SI BO NO POR CONTROL RABIA CUANTO TRISTESA BO TA TRECA PA BO MES Y BO FAMILA... AKI TIN UN PAAR DI PASO CON PA BO BIBA KU PORDON Y DUNA BO MES PORDON Y RISIBI PORDON DI DIOS PA ASINA BO TIN UN BIDA SALUDABLE BALANSA Y KU HOPI EXITO. Si bo ta interesa den e curso i pa mas informashon por yama

QUE SERÁ DE MI, MAMITA LINDA?



■ día que partiste, mi mamita linda
me entristecí tanto que derrame todas mis lágrimas,
como si fuera una lluvia amarga,
y el dolor de mi alma lloro en silencio
por no poder gritar que me habías dejado.

Tu fuiste mi primera palabra y mi primer amor,
mi dulce canto de mis sueños
Tus manos eran como dos palomas blancas que
volaban y volaban en el cielo de mi vida.

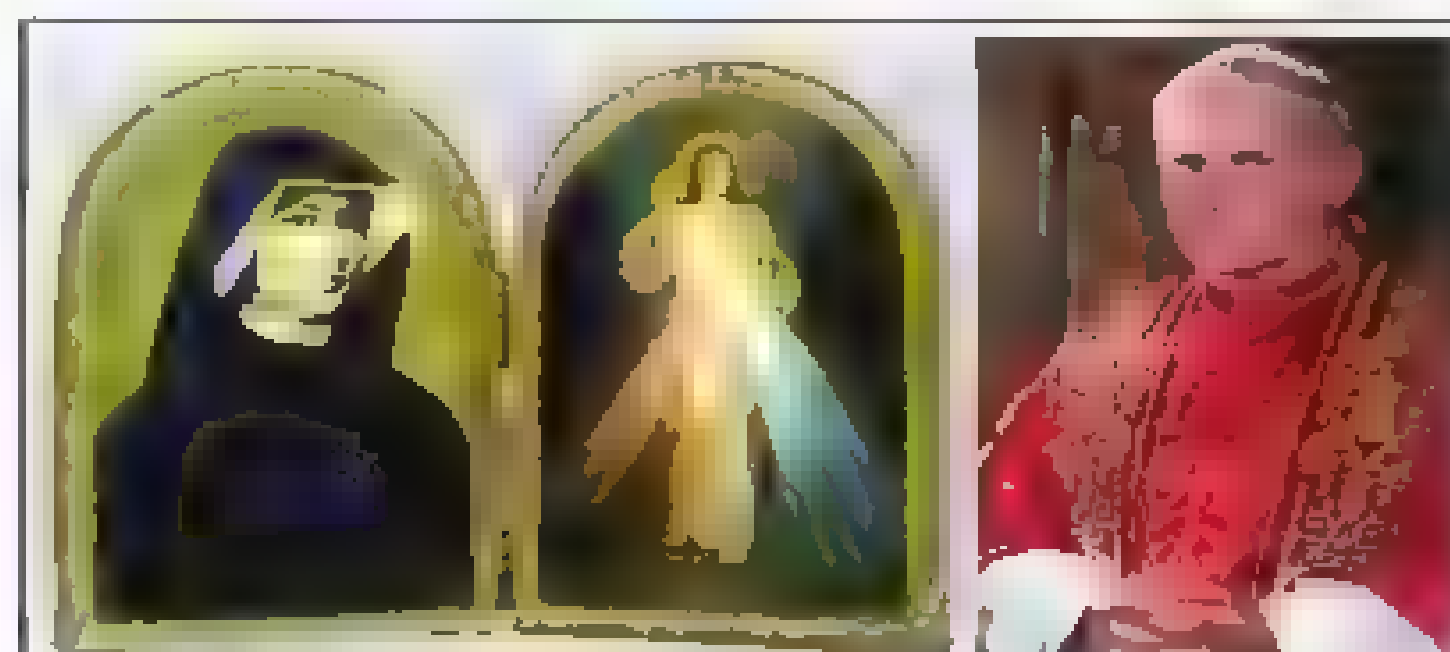
Que será de mi sin ti, mamita linda?
Le hablare ■ los vientos sordos,
y le pediré a Dios que me lleve contigo,
para poderte ver una vez más, mi madrecita
porque mi corazón está hecho pedazos

Recuerdo aquellas humildes palabras que me dijiste,
que si un día Diosito te llevaba al cielo
tu espíritu estaría cuidándome de toda maldad
y que siempre te encendiera una lucecita blanca en
mi mesita de noche
porque esa sería tu alma que velaría mis sueños.

Mamita linda sé que Dios te llevo en sus brazos
cuando partiste,
porque sé que de ti haría un paraíso de amor y de
humildad,
para que en la eternidad sigas siendo mi mamita
linda.

Nos kier ■ invita ruman nan, tanta & omo nan, primo
-(a) nan, sobrino - (a) nan, swa ■ cunja nan,
amiga nan, bisinja & conocer nan pa un Santo
Sacrificio ■ Misa na Mami su di dos luna di
fayecimiento cual lo tuma lugar Dialuna, 18 April,
2011 pa 5:30 PM na Misa Immaculata Concepción
na Santa Cruz

Edalitz & Edeline Weller



Fiesta Divina Misericordia
Beatificacion

Papa Juan Pablo II
1 Mei 2011



Mementomori Funeral Home

"Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa tranquil, pa mi bolbe haña
forza." Ps. 23:1,2,3

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta
participa fayecimento di:



Edita Isabel Kock

Na nomber di su:

mama: Isabel Kock
rumannan: Gladys y famia
Edgar y famia
Alida y famia

Ruman di crianza: Jose Luis Kock
Myrtha Davelaar Kock y famia

Sobrinonan: Ashlyn, Rogier
Aafra Sifra, Miranda
Grecia, Aime, Alejo y Jorge Luis

tantanan: Dolores Croes y famia
Petrona Krozendijk y famia

mihor amiganan: Nelly Richardson y famia
Maria Luisa Kock y famia
Juanita Kock y famia
Truida y Edna y Luicille
Macaria Orman y famia

su ex esposo: Armand Radijman

su coleganan di wit gele kruis, comer y compernan
famia: Kock, Krozendijk, Croes, Davelaar, Cain,
Terzool, Richardson, Greenidge, Orman, Gumbs,
Sierra, Pena, Geronimo, Duica, Pardo, Wester,
Hodge, Adonis

y demas famia ta invita tur amigo, bisña y conoci
pa asisti na e **acto di entierro cual ta tuma lugar**
21 di April pa 4'or di atardi saliendo for di Misa
Inmaculada Concepcion pa santana catolico na
Santa Cruz (Santa Maria). E resto mortal lo ta
reposa for di 2'or di atardi den Misa na Santa
Cruz.

Adres pa condolencia: Mementomori Funeral Home
diarazon 20 di April 2011 di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por
ricibi bishita di condolencia na cas.
Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un
of otro famia den nos tristeza.

Diadomingo di Divino Misericordia

1 di Mei 2011

Aruba Entertainment Center

2:00 pm - 7:45 pm

SS Eucaristico: 4:30 pm

Beatificacion di Papa Juan Pablo II

Hesús a biba di e diadomingo aki

**"E alme cu ta confesa y ricibi Santo Comunión lo haya
pardon total di su pica y castigonan."** (Diarlo #800)



Dedica na nos Primo John Frederick Angela



John, bo fayecimento asina repentino a trece hopi tristeza y alavez hopi
recuerdonan, tempo nos tabata mucha.

John, tabata biba na di dos cas na cuminsamento di nos caya y a nos un paar di
cas mas pazuid.

Mayoria biaha atardi John ta tuma cabez pazuid pa cas di su Tanta Corita y Omo
Rey pa bay hunga cu su primonan.

Wega no tabata falta pa hunga seya ta kiniki, trom, futbol, beisbol, cu por cierto
ora ta John su turno pa bat e ta saca e bala for di cura bay te den mondi y wega
ta caba tambe, pasobra no por haya e bala mas.

John su hobby mas cu ■ ta gusta ta traha flie, y e ta dedica su tempo na esey pa
traha pa su primonan y siñanan con ta traha un flie tambe.

Hopi vez den bida cosnan ta bay robez, pero nunca nos lo lubida tur e
recuerdonan di nos infancia cu nos ■ pasa cu John. Waaaaw con contento y
orguyoso nos tabata di tende con el a recupera di su adiccion y cu e lo tabata
kier ■ keda Santo Domingo y keda traha aya. Pero Papa Dios tabata tin otro plan
pe. Cu ta cerca dje e mester bay, caminda tin felicidad eterno y berdadero.

John sosega na Paz.

Bo primonan ■ pazuid Cerilio, Raymond, Lino, Roy y Fedi y bo prima Gwenny

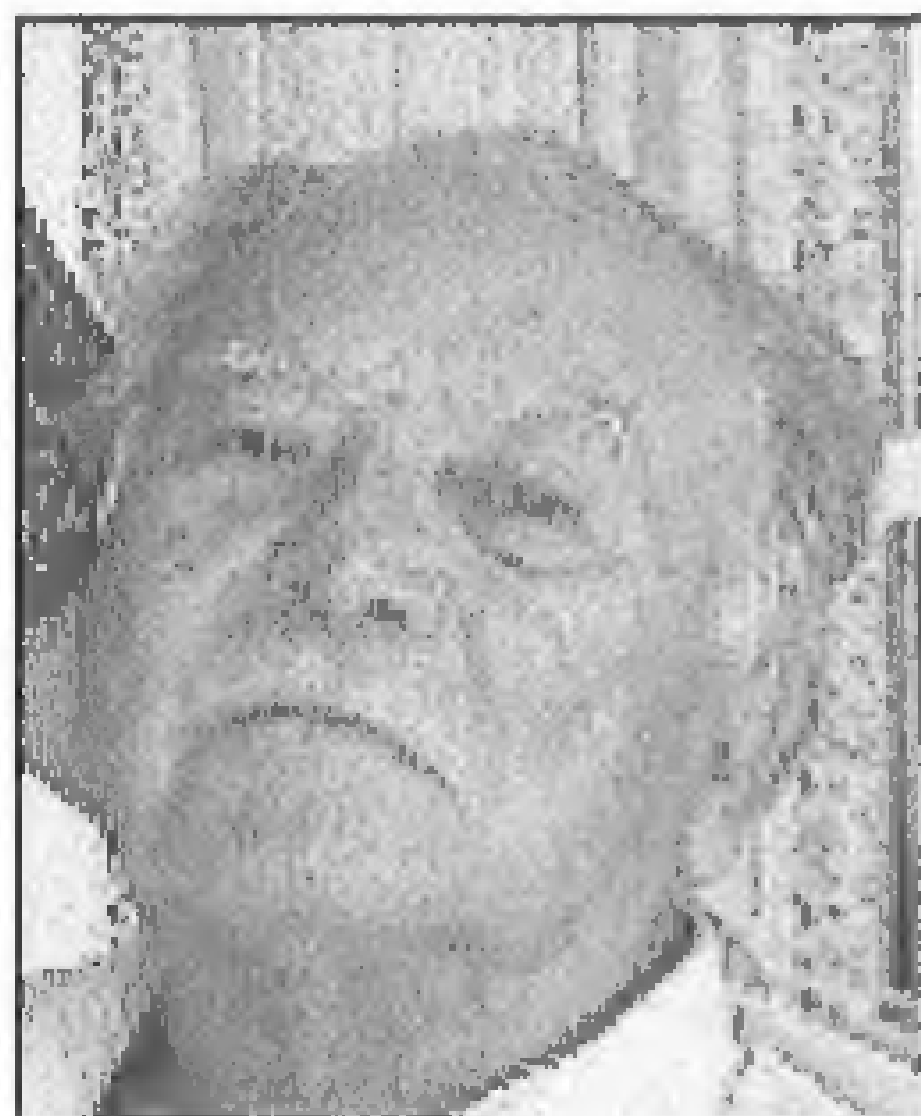


AD PATRES

Gradicimento/Invitacion

Gradicimento/ Invitacion

Pa medio di esaki casa, yiunan y demas famia, kler a gradici tur esnan cu a muestra nan atencion Durante fayecimento y entiero di nos defunto stima:



Jose Maria Werleman

Mihor conoci como : "Chaia"

Un danki ta bay na staff y personeel di Huize Marisstella y Wit Gele Kruis Na tur esnan cu a manda flor, krans y yamadanan telefonico, boso atencion tabata

Un gran consuelo pa nos.

Alavez nos ta invita tur famia, bisiña y conocirnan pa asisti na 2 Santo sacrificio di misa cual Lo turna lugar na misa Sagrado Curazon di Hesus na Savaneta.

Dialuna 18 di April pa 6:30 di atardi
Diahuebs 21 di April pa 7'or di anochi
Despues di e ultimo misa lo bai tin 1 rosario na cas Pos Chikito # 63
Boso presencia lo ta altamente aprecia
Danki, famia Werleman

E BUBI KENS

(melodia: Oloshi kens)

Ciudadanonan, bin tend'un cuenta tur afo Cu ta sosodiendo ey n'Arubahuis awor
Nan di cu e puesto, di Plenipoti a subi e bubi su cabez
'La compra auto di tresshen mil
A huur casona di diesdos mil Su hardinero y cria,
ta fo'i nos saco ta ser paga Ay, ta nos ta kens

Prome Ministro a bisele: Baha man, bo ta malgastando plak'i pueblo a la gran
Ta ki pasa bo, cu bo no por biba manera tur prome cu bo?
Te Parlamento e cuenta a bay a gafia rabia, sino-fono a zwai
Nan tur a grita den solo ton,
Bo tin cu sali di bo mansion!
Ay, ta ken ta kens

Pero e Gevminder no a wori su cabez
Arubahuis ei a cana drenta cu bulpes
Boso tur tende, no mag di bebe
mi awa mas, ay corda fris.
E mes a drenta den magazijn
Pa conta potlot, shon harlekijn
Cont'a envelop, conta paperclip
Cah'i awa te ' la flip
Ay, haci mi kens

Ta bosonan ta malgastando cos ki den
Pesey tur luna nos ta surpasa nos cen
Di awo padilanti, tur ta bin busca
Papel'i WC, cerca GevMin
Un vel p'un kleine, dos pa un groot
Djis hisa dede, est'un malloot
Cu su punch-clock den su man
Boso tur mula pa mi pan
Ay, e bubi kens.

Watchiwoman
14 april 2011



Cu imenso tristeza ta participa fayecimento di :

Sra. Carmen Heroína Marval

Nos di Don't Panic Transport kier a
extende palabra di profundo condolencia
na henter famia y tur e conocirnan.
Hopi forza den e momentonan dificil aki

Cu sra. Carmen sosega na paz.

Minister President Mike Eman: ACTO DI DESTRUCCION NA GRAF DI DEFUNTO BETICO CROES TA SUMAMENTE REPUDIABEL

STA. CRUZ -- Minister President Mike Eman ayeramainta a tuma contacto inmediatamente cu famia di defunto Betico Croes pa expresa su lamento cu e sucedido di destruccion na graf di defunto Betico Croes.

Den contact cu yiu di defunto Betico Croes, sr. Junior Croes, Minister President Mike Eman a comparti su lamento pa cu e sucedido y su palabra di convivencia cu famia Croes pa e dolor cu un acto asina sin sentido ta causa.

Minister President Mike Eman ta constata cu ya algun dia por a nota cu actonan ta tumando lugar cu ta mishi cu e valornan mas fundamental di e ser humano.

Dos vez e candela eterno na monument 18 di Maart a wordo paga cu destruccion, a pone saco di sushi riba cabez di

estatua di defunto Shon A Eman, a pone marcanan insultativo na estatua di Libertador Betico Croes y awor un acto mas repudiable ainda na graf di defunto Betico Croes.

Minister President Mike Eman ta profundamente commovi pa e pensamiento cu por tin persona den nos comunidad, cu pa cualkier motibo, por bay asina leu pa cualkier motivacion.

Mester tin punto cla den nos comunidad con leu ta bay y aki claramente nos a pasa tur linea.

Minister President Mike Eman ta bisa cu husticia mester yega na pone man fuerte riba esnan cu ta comete e actonan repudiable aki.

"Locual porta ta wordo lubida ta cu nos tin un Creador cu ta vigila riba nos, nos bida y nos comportacion".

AVP DEN DESESPERACION A MANDA YEN DI COMUNICADO DI PRENSA, CU MENTIRA TICO CROES EX - LIDER DI AVP A WORDO CONDENA Y A HAYA SU CASTIGO

STA. CRUZ -- Diadomingo partido AVP a perde cabez y den nan desesperacion y angustia, nan a cuminsa saca yen di comunicado di prensa. Asina nan kier purba tapa pa e acto cruel di vandalismo na e graf di Betico Croes, nos Libertador. E comunicadonan ta sin pia y sin cabez, basta nan yena corant! Pero ni pa esey nan ta siribi.

E mentira mas flagrante ta cu ningun politico di AVP a yega di wordo condena! Ki mentira mas grandi. Nan a lubida cu nan lidercito a wordo condena pa violacion di ley di contabilidad? Es mas, e UNICO politico den historia di nos pais, cu a wordo condena pa corrupcion politico, ta Tico Croes, ex - lider di AVP y ex - Minister di Finanzas pa AVP. El a wordo

condena ("veroordeeld") y el a haya su castigo tambel. Pues, ta bon pa esnan cui ta skirbi comunicado absurdo den nomber di AVP haci nan trabao mihor, Gobierno ta paga nan miles y miles di florin pa nan mercadeo pa e ministernan, cu ta placa di pueblo! Awel por lo menos nan por haci nan trabao mihor y stop di gañal.

NA PONTON DAMA CHOFER A PERDE CONTROL Y ACCIDENTA

STA. CRUZ -- Diasabra madrugá a drenta informe di un accidente na Ponton, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde for di e dama chofer cu un rato prome un auto a pasa dal su auto y e auto ey a sigui core ela purba bay su tras pa pare pero e no a logra y na un dado momento ela perde control baha caminda y a dal riba un di e blokkinan canto di caminda.

E otro auto mes a sigui core bay, afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Takelwagen a bini pa hala e auto for di caminda.



AMBULANS A BAY BANDA DI SASAKIWEG PA ATENDE HOMBER CU NANISHI KIBRA SANGRANDO

STA. CRUZ -- Diasabra madrugá a drenta informe di cu tin un hende tur na sanger cu tabata canando riba Sasakiweg, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin topa cu un homber cu su cara tur na sanger cu ta declara cu e tabata na Sr. Froggs y un persona a dal e y vloer e.

Ademas su amigo a bay lague anto ela cuminsa cana bay su cas. Por a nota cu e homber tabata basta bebi y a herida tabata bashando sanger ainda pa cual a pidi presencia di un ambulans. Na yegada di e ambulans nan a atende e victima y a transporte pa hospital.



Skeiro cu smaak



STA. CRUZ -- Listerine ta conoci pa adulto nan pero awor na Aruba nos tin Listerine special pa mucha.

Listerine Agent Cool Blue ta un producto pa spula boca prome cu skeiro djente.

Mondhygienist Mirto Tromp ta recomenda e producto aki despues di a test.

Muchanan cu a purbe a keda encanta cune. E producto aki no ta contene alcohol locual ta haci cu e muchanan por use trankil.

Bo ta uza e producto aki prome cu bo skeiro bo djentenan.

E ta mancha e djentenan blauw temporario pa asina e mucha por pone atencion ora e ta skeiro, e ta duna e mucha un sentido

di haci un bon trabou y ta reforsa e comportacion positive.

E producto aki tin 3 paso y ta wordo usa prome cu skeiro djente.

Paso 1:

Kita tapa y wanta boter sret. Jena e liquido ten a 10 ml door di primi e boter dilanti y patras (no na banda) e liquido cu ta dim as lo bay bek den e boter su mes.

Paso 2: Spula pa 30 seconde y scupi e Agent Cool Blue afo.

No ta bebe e liquido.

Paso 3: awo a jega e ora di skeiro e djente y kita e color blauw cu a keda riba e djentenan.

Busca bo Listerine Agent Cool Blue y tambe Listerine Smart Rinse cu tambe ta pa mucha. Asina e boca ta keda smak y hole dushi. Pa adultonan Listerine a saca un producto nobo jama Listerine Total Care Plus Whitening cu ta blanke bo djentena y alabes cuida bo djentenan y tambe Listerine Zero cu no ta contene alcohol.

Agencia Manrique Capriles.



El Gaucho ta sirbi binjanan di calidad di Wente Vinyards



STA. CRUZ -- El Gaucho restaurant recientemente tabatin e honor di ricibi Eric Wente, di Wente Vinyards, kende a conduci un purbamento di binja informativo y entretenido pa e staff cu ta traha den e sala di comedor di e restaurant. Durante su bishita el a reta e ekipo pa expande nan conocimiento di binja y e restaurant su benta di binja, door di pone den mocion un programa chikito di incentivo.

Supervisor Margaret Wilson por ser mira akinan riba e potret, hunto cu dos di su miembronan

di staff, Francis Loopstok y Nancy Bazan, cu Joost Rôben, di Arion Wine Company, cual ta e distribuidor local di Wente Wine.

Francis y Nancy a gana e reconocementonan semanal pa nan esfuersonan di introduci bishitantenan di e restaurant na Tamas Estates, 2009 Pinot Grigio, Morning Fog Chardonnay 2009, River Bank Riesling 2008, Crane Ridge Merlot 2007, Shorthorn Canyon Syrah 2008 y Southern Hills Cabernet Sauvignon 2008. Esaki,

incidentalmente no ta e prome biaha cu Francis a gana!

E programa di incentivo lo sigui pa seis siman, despues di cual e ganador maximo lo wordo introduci na final di e ciclo.

Eric Wente a bishita El Gaucho Restaurant durante su estadia di un fin di siman riba e isla, como un invitado di Arion Wine Company, na ocasion di e compania su torneo caritativo anual di golf, cual a tuma luga na Tierra del Sol Golf Course.

Sentimento-nan: Gevoel di Hende...

Un vruminga ta defende su mes picando un hende... Un mucha chikito ora bo bo kishekele e a cuminsa trose... Un hende y animal por sinti cayente of frieu... Un pleu of pruga por bula un distancia hopi leeu... Nos ta mira cu hende tin balor di su mes y tur locual ta rond di dije... Tanto hende y come un animal tin sentimentonan di Heful of por bira sin heful... por ehemplo: Un cacho ta bula bini riba bo di contento y bati rabo...pero e bo grit'e: E cacho ta dobla su rabo den su pia y bay sinta leeu... mirando cu un bista tristo y tin biaha di miedo...!!! E sentimento aki nos como hende tambe tin: E gevoel ta pone cu nos ta bisa di un hende duro y cu tin maldad den cabes cu a ta: "SIN

GEVOEL" Y nos ta considera esey como algo negativo... Hende-nan sin heful no por controla y tin balor y respet pa balornan grandi pior di nos "Pueblo Stima" Pa locual cu e pasa diadomingo mainta...e pueblo di Aruba a shock...pa mira cu hende-nan "Sin Heful" por yega asina leeu...pa habri e kelder di nos Difunto Stima" Nos Libertador Betico Croes" pa haci esaki bo mester ta sin sentimento y mente troci y negativo y sin heful...falta di respet...!!!! Pa haci dolor na un famia digno y humilde y respeta y full e pueblo di Aruba. Cu sentimento asina baho pa yega tribi nan haci loke nan a haci... no tin palabra...Solamente ta keda pa mi y pueblo di Aruba pidi "Husticia" Mas

ainda "Husticia Dibino di Ariba" Nos no por sigui laga e "Abuso" aki di marca mayor sigui tuma lugar...!!! Ban siña tur alma cu ta biba ariba e dushi baranca di Aruba: Tin Respet, Tin Afecto, Tin Balor, Ban Cuida e Tur e Balornan y Sentimento-nan di "Nos Hende-nan" Y plor di "Nos Libertador Stima" Betico Croes" y sea loke a pasa ta un "Reflexion di Heful y Sentimento-nan" cu Dios Tata duna e famia y Nos Aruba stima e consuelo y forza den e dianan duro aki. Ban uni y reza hunto pa un "Aruba mihor y yen di Bendicion. Skirbi pa: "Un sirbidora den Amor di Dios Tata y di mi Pueblo Stima; Sweethearth Lady Sasha/ S a n s h a / E s p e r a n z a Koolman-P.